

785016

ACC

10000/144/231

785016

0000/144/231

F. A. B. CORRESPONDENCE WITH THE SOUTH
MAY 1940; DEC. 1943 - APR. 1946

785016

ACC

10000/144/231

785016

10000/144/231

F. A. B. CORRESPONDENCE WITH THE SOUTH
MAY 1940; DEC. 1943 - APR. 1946

785016

QUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWW/fr

ED/7a/B/AC

22 Aprile 1946

OGGETTO : Elementary School Journal

A1 : Mons. Rubino
Presso Scuola Nostra
Via S. Severino, 45
NAPOLI

Gentile Mons. Rubino

Il Col. Washburne parte domani per gli Stati Uniti e mi
incarica di mandarLe i suoi cordiali saluti.

La prega inoltre di voler spedire copia della rivista
"Scuola Nostra" direttamente alla Elementary School Journal c/o
University of Chicago Press, 5750 Ellis Avenue - Chicago 37 -
Illinois - e di sospendere l'invio a questa Sottocommissione
che con la partenza del Colonnello cessa di esistere.

Con i miei saluti

GABRIELLA ROMEO

5361

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/JVH/cc

ED/7AB/AC

1 February, 1946

OBIETTO : Assegnazione di carta.

AL : Prof. Ing. Albin,
R. Istituto Tecnico Nautico
"Luigi di Savoia",
Napoli.

Mi e' pervenuta la Sua e rioso del 26 gennaio circa la
assegnazione di carta da farsi a Paravia per la pubblicazione "Gio-
vedi" del Babini.

Mi e' spiacevole doverle significare che questo Dicastero
ha passata tutta l'amministrazione del materiale per la stampa dei
libri al Ministero della Pubblica Istruzione e al Prof. Giordani,
come rappresentante del Ministero stesso. Ho inviato a lui la Sua
richiesta.

Per il Direttore dell'Educazione:

J. V. VELLA
Capt.
Executive Officer.

HEADQUARTERS
NAPLES LIAISON OFFICE
ALLIED COMMISSION
APO. 394.

Education

C/ 1981

29 January, 1946

SUBJECT : Scuola Superiore di Commercio.
TO : Naples Area HQ.

It seems possible that the above building, which is known as Navy House, will come up for derequisition before long.

This scholastic building is a part of the University of Naples and is required back for its normal Civil School use.

In view of the AFHQ ruling that preference is to be given to the release of scholastic buildings, may it be recorded, please, that the above building is wanted by the University of Naples when release by the Navy becomes possible.

J. A. C. Pennycook

J. A. C. PENNYCOCK
Colonel
Chief Liaison Officer
Allied Commission.

Copy to:- H.O.I.C.
A.C. HQ. ✓
G5 AFHQ.

5359

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/JVV/co

ED/7AB/AC

11 January, 1946

AL : Prefetto di Caserta,

In relazione al suo esposto circa la derequisizione degli edifici scolastici della città di Caserta, questo Comando ha segnalata la questione al Quartier Generale di Caserta, come per copia di lettera qui acclusa.

Il Quartier Generale di Caserta ha risposto in data 9 gennaio che la questione e' stata deferita alle Autorita' competenti, perche' riferiscano in merito.

Mi e' gradita l'occasione per porgere alla S.V. i sensi della mia profonda stima.

J.V. VELLA
Capt.
Executive Officer.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/GE/OC

ED/7AB/AC

10 Gennaio 1946

OGGETTO : Richiesta supplenza.

AL : Sig. Lo Duco,
Via Capo S. Elmo,
Milazzo, Messina.

Questa Sottocommissione e' ben spiacente di non poter appoggiare la sua domanda presso il Provveditore agli Studi di Messina, non volendo intervenire in quistioni interne dell'Amministrazione Italiana.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col., A.U.S.
Director of Education

Mr. Antonio P. LoDuc

Via Capo S. Elmo
Milazzo (Messina)
Sicily.

To: Lt. Col. C.W. Washburne Director of Education

A.C.C. ; Via Veneto ROME

Milazzo January 4th 1946

Dear sir,

I am addressing this to you as I am an american born, who already has received your favour, served the U.S. Army on restricted details, as to the enclosed copies of reference letters.

Since all the U.S. Army Headquarters have left this country I am out of work.

As I am an elementary school teacher and student of languages at Naples (Orientale University) I have repeatedly been requesting to the (Provveditore agli studi) of Messina to put me to work.

But this one repudiated me because I never served in the Italian Army, which means that he is making arrangements for those who fought against the Allied, esteeming them much worthier who fought longer.

Perhaps he is right as even before the liberation he was holding the same job he has now.

How could he go against his comrades?

I may only hope on your help as I am an American for others.

Waiting for your favourable and soon reply;

truly yours

Antonio P. LoDuca

Antonio P. LoDuca

5356

copy #10

ALLIED MILITARY GOVERNMENT
SICILY REGION HEADQUARTERS
APO 512

1 December 1943.

FILE: RED 350

APPOINTMENT OF TEACHER

TO: PROVVEDITORE AGLI STUDI - MESSINA

This will introduce Lo Duca Antonio who asked me for help. I have explained that his problem is one that must be considered by you.

Will you please give his case due consideration.

By order of Lt. Col. Charles Poletti.

C.W. WASHBURN
Major A.U.S.
Director of Education

5355

copy #2

GROSSETO

ALLIED MILITARY GOVERNMENT
REGION VIII

29 Set. 1944

012

Subject: Raccomandation- Civilian Employee
To: : Whom it May Concern

1. The bearer of this letter LO DUCA ANTONINO has been in the employ of Grosseto A.M.G. in the capacity of interpreter.

2. It is with regret that, owing to a great slackening of work, this office has been forced to release him from his connection with our offices.

3. We have found him to be an excellent worker, intelligent, faithful, honest, and thoroughly dependable and as interpreters go well above average.

4. We therefore recommend him highly to any part of the Allied forces which can put him to work.

C.J. RUSH
1st Lt. CE
FO Grosseto

5354

HEADQUARTERS TWENTH AIR FORCE
BILLETING OFFICE
AFO 650

copy #3

31 August 1945.

TO WHOM IT MAY CONCERN:

This is to certify that
LC DUCA ANTONIO has been employed by this of-
fice for the past four months.

During that time he has proved himself to be a
dependent and willing worker. This office sin-
cerely regrets that it must dispense with his
services, but such action is unavoidable due
to the fact that we are forced to close.

In view of his devoted
service to the Allied Forces, anything that can
be done for him in the way of other employment,
will be greatly appreciated.

F.to

FRANCIS G. NERES
Captain, A.C.,
Billeting Officer.

5353

Letter duplicated

"CLUB 105"
ENLISTED MEN'S CLUB
105TH STATION HOSPITAL
Grosseto Italy

22 December 1944

SUBJECT: Recommendation - Civilian Employee

TO : Whom It May Concern

1. For the past 3 months, Antonino Loduca, the bearer of this letter, has been employed by the Club 105, in the capacity of assistant manager and cashier.
2. We found him to be a honest, efficient, intelligent, and a very conscientious and willing worker, with a personality quite adaptable in dealing with the public and members of the military service.
3. Due to his many fine traits, I recommend him without reservation, for any position that he may qualify.

Michael Burke
T/Sgt Michael Burke
Club Chairman

John L. Vassallo
Tec 4 John L. Vassallo
Club Secretary

Paul A. Cullens
PAUL A. CULLENS
Capt Ch C
Advisory Officer
"Club 105"

785016

Letter duplicated

"CLUB 105"
ENLISTED MEN'S CLUB
105TH STATION HOSPITAL
Grosseto Italy

22 December 1944

SUBJECT: Recommendation - Civilian Employee
TO : Whom It May Concern

1. For the past 3 months, Antonino Loduca, the bearer of this letter, has been employed by the Club 105, in the capacity of assistant manager and cashier.
2. We found him to be a honest, efficient, intelligent, and a very conscientious and willing worker, with a personality quite adaptable in dealing with the public and members of the military service.
3. Due to his many fine traits, I recommend him without reservation, for any position that he may qualify.

Michael Burke
T/Sgt Michael Burke
Club Chairman

John L. Vassalo
Tsgt John L. Vassalo
Club Secretary

Paul A. Cullens
PAUL A. CULLENS
Capt Ch C
Advisory Officer
"Club 105"

5352

785016

in the duplicate

HEADQUARTERS
1108th QUARTERMASTER CO SG (AVN)
APO #650, U S ARMY

JJMOL/egj

18 January 1945

SUBJECT: Recommendation of Employee.

TO : Whom it May concern.

1. Tony De Luca, has been in the employment of our organization for many months and has proven his honesty and will to work beyond a doubt.
2. The above named man has been employed as an assistant manager of our day room and bar. He has the ability to create good-will and mingle with people on courteous terms.

Richard P. Jones
RICHARD F JONES
Manager of Day Room

5351

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/gr/cc

ED/7AB/AC

13 December, 1945

OGGETTO : Elementary school journal.

A : Monsignor Rubino,
Vescovato,
Napoli.

Gentile Mon.^r Rubino:

Le mando, da parte del Col. Wasburne, cinque numeri dell'Elementary School Journal arrivati per lei da Chicago.

Con i miei migliori saluti.

GABRIELLA ROMBO
Education Subcommittee.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

WD/CWW/rE

ED/7AB/AC

3 December, 1945

SUBJECT : Detention of Soldier.

TO : Provost Marshall, PBS, Naples
(att: Major Mahoney).

Dear Major Mahoney:

A teacher in a school with which I am acquainted has come to me with a hard luck story about her cousin, in summary as follows:

Luigi Sporduti, born in Italy, but an American citizen and soldier, who fought in the Pacific, in France and in Germany, had leave to visit his family in Prosinone Province (Giuliana di Roma). While there he came down with fever. There being no Allied units in the vicinity and he being in a remote mountain village with no transport, he was attended by an Italian physician. He was ill from 10 to 28 September. Naturally he overstayed his leave. The Italian physician gave him a certificate showing that he had been ill. His cousin, who visited him during this period, assures me that the illness - an intestinal fever - was very real - she found him in bed and obviously very ill.

Apparently his story and the doctor's certificate were not believed and he has been detained at the Questura Centrale in Naples ever since. His family are naturally concerned.

Of course I have only heard one side of the story. I do know the region where he is purported to have been ill and that it would have been almost impossible for him to have got a message to an American unit. And I am inclined to have confidence in his cousin's story - She's a straight forward, intelligent young woman teaching in an excellent school which I have personally visited.

Would it be imposing to ask you to investigate the case to see if there has been a miscarriage of justice? I'll appreciate hearing from you.

I greatly enjoyed our chat in Naples Friday evening. I got to Rome in good time by plane. Thanks for your efforts in my behalf. I'm looking forward to seeing you when you come to Rome.

Sincerely

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

"Notify Catarsa Lelia,
Suore Bambino Gesù
Palestina"

5349

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
AFO 394

ED/CWH/re

ED/7AB/AG

3 December, 1945

SUBJECT : Use of theatre by Artist.

TO : Town Major, Molfetta.

1. We are informed that Gioconda De Vito and Gabriella Gatti have been scheduled to give a concert in Molfetta.
2. Gioconda De Vito is recognized as Italy's greatest violinist. She is also a woman of integrity and fine personality.
3. Gabriella Gatti is a prima donna in the Royal Opera of Rome, and likewise a woman of high repute.
4. Anything you can do toward facilitating this concert, making a theatre available, etc., and toward making Miss De Vito's and Miss Gatti's sojourn in Molfetta pleasant will be greatly appreciated.

CARLETON E. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.



Ministero della Pubblica Istruzione

IL DIRETTORE GENERALE
DELL'ISTRUZIONE ELEMENTARE

Rui

713

Gent. mo Capitano,

Mi permetta di segnalare
il caso d'una cognata di mio fratel-
lo, che si trova in Svizzera e non può,
perquanto lo abbia chiesto da molto tem-
po, ottenere di venire in Italia, coi suoi
due bambini, per raggiungere il marito.
Ha già il passaporto e il permesso dell'au-
torità Svizzera e dell'autorità italiana: le
manca il permesso degli Alleati. Potrebbe
ottenerselo?

È la signora Luisa Mussi Daloli,
nata a Moudon (Canton di Vaud),
presso la sua famiglia originaria (nome
del padre Ernesto Daloli); questo viaggi-
gere il marito Silvio Mussi, residente
a Cremona. Sono, tanto la signora ³⁴⁷
che il marito, persone ineccepibili sotto

ogni rapporto; non hanno precedenti politici;
il marito è pensionario delle "Fondazioni", soci-
età di Assicurazioni.

Le Elle potrei spendere una parola per
apologare la loro matrice. Le sarei pro-
nalmente molto tenuto.

Scusi la noia, e mi creda

— suo devoto

Giàmi Penella

17. XI. 1945



CONSIGLIO NAZIONALE DELLE RICERCHE
ISTITUTO NAZIONALE DEI MOTORI
NAPOLI

IL DIRETTORE

Roma 30 nov. 45
Via Menotti 56
Tel. 870890

Spett. A.C. Roma

La signora Luisa Dalioli Muspi moglie del signor
Silvio Muspi mio cognato, Direttore della Assicurazione
Fondiaria, nel 1942 si è recata con i suoi bambini
(Paola di anni 7 e Battista di anni 5) a Moudon
(Gosauve, Svizzera) presso i suoi genitori Dalioli
per sfuggire i pericoli della guerra.

Ora dovrebbe ritornare con i figli presso il
marito a OLGIATE CALCO (Como)

Possiede regolare passaporto con i necessari
permessi elvetici e italiani

Mancava solo il permesso degli Alleati che si
pregherebbe voler gentilmente sollecitare.

Prof. Enrico Ferretti

5346

785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/gr/cc

ED/7AB/AC

23 November, 1945

OGGETTO : Liceo Musicale di Chieti.

AL : Prof. M. Tavani
Viale IV Novembre, 5
Chieti.

Si trasmette copia di una lettera con la quale questa Sottocommissione appoggia, presso il Ministro degli Interni, l'iniziativa del Suo comitato per la fondazione di un Liceo Musicale in Chieti.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col., A.U.S.
Director of Education.

5345

2104

785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/OW/rz

ED/7AB/AC

19 November, 1945

SUBJECT : Use of theater by Artist.

TO : Town Major, Brindisi

1. We are informed that Giocanda de Vito has been scheduled to give a concert in Brindisi.
2. Giocanda de Vito is recognized as Italy's greatest violinist. She is also a woman of integrity and fine personality.
3. Anything you can do toward facilitating this concert, making a theater available, etc., and toward making Miss De Vito's sojourn in Brindisi pleasant will be greatly appreciated.

CARLTON W. WASHINGTON
Lt. Col. U.S.
Director of Education.

DISTRIBUTION:

Iccce
Naglie
Andria
Altamura
Gravina
Barletta
Trani
Molfetta
Taranto
Matera.

Taranto
Molfetta

5344

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommission
AIO 394

ED/7AB/AC

19 Novembre, 1945

OGGETTO : Quaderni per la Provincia di
Chieti.

AL : Prof. Agriano Albin
Istituto Nautico
Via Tarsia - NAPOLI.

Questa Sottocommissione le sarebbe molto grata se volesse dare
a Mr. John Waddington 5.000 (cinque mila) quaderni per le scuole di dieci
villaggi distrutti nella Provincia di Chieti che vengono ricostruiti da
un gruppo di Quakeri Americani. Il pagamento verrà effettuato dal Signor
Waddington.

I classe	2.175
II "	1.055
III "	910
IV "	510
V "	350

CARLTON W. WASHINGTON
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

5343

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWW/LD

ED/TAB/AG

17 Novembre, 1945

Oggetto : Promozione.

A1 : Signor Teubaldo Moschese
R. Provveditorato agli Studi
Messina.

Questa Sottocommissione e' ben spiacente di non poter appoggiare
il suo caso presso il Ministero della Pubblica Istruzione non volendo
intervenire in questioni di amministrazione interna del Governo Italiano.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

Messina Nov. 2th 1945
To Col. Washburn School Board
Commissioners
Rome.

Dear Sir.

First of all allow me to excuse myself for taking the liberty as to write to you, and allow me to introduce myself. My name is Teubaldo Nobile, I am a Dr. in Law and have been occupied as head secretary at the Provveditor at the studies of Messina for many years. I have been trying to obtain a much deserved promotion to what we call grade 7th as I surpassed the 8th grade in July 1945 the time needed for the seniority prescribed by the dispositions of the Italian laws, that are now in vigor for the Italian territory. As I passed the limit of time required by the law

I applied for my advancement but unless I'd be recommended I'd never get my promotion. I wish to signal to you kind sir that I have substituted my Provost at the studies, many times, and proved my ability in performing such duties, for my earnestness, honesty and ability of doing so.

Now kind sir, I pray to you to please help me in obtaining my promotion with your personal intervent with our Minister of Public Instruction Prof. Arancio Ruiz. I am sure that if you only phone to him and recommend my promotion he will grant it to me at once. I close this letter as I do not want to annoy you any longer. I remain believe me

your humble servant
Eusebio Roschere
% Provost at the studies
Mexico

785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWH/1b

ED/7AB/AC

17 Novembre 1945

Oggetto : Esonero per insegnanti Infermiere.

Alla : Ispettrice Infermiere Volontarie
Croce Rossa Italiana
Via Costantinopoli, Napoli

In risposta al suo telegramma le confermo che il Ministero della
Pubblica Istruzione ha concesso anche per quest'anno l'esonero per le
insegnanti Infermiere mobilitate dalla Croce Rossa.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

5341

MODULABIO
- Teleg. - 02

Mod. 30 - (1944)

Il Governo non assume alcuna responsabilità civile in conseguenza del servizio delle telegr. Le tasse riscosse per errore od in seguito a rifiuto o impossibilità del destinatario devono essere rimborsate dal mittente. Il destinatario è tenuto a firmare la ricevuta presentata dal fattorino e a segnare la data e l'ora della consegna del telegramma. In mancanza di tali indicazioni il destinatario perde il diritto a reclamare in caso di ritardo della consegna.

Bollo
d'Ufficio

INDICAZIONI DI URGENZA		Ricevuto in _____ ore Ricevuto _____		 Le ore si contano sul meridiano corrispondente al tempo medio dell'Europa Centrale e per telegrammi interni telegr. per paesi esteri di seguito da una mezzanotte all'altra. Nei telegrammi impressi a caratteri mobili, il giorno esatto dopo il nome del luogo di origine ripresentato. Nell'indirizzo, il secondo quello delle parole, gli altri in data, l'ora e minuti della partenza.	
QUALIFICA	DESTINAZIONE	PROVENIENZA	NUM.	PAROLE	DATA DELLA PRESENTAZIONE Giorno e mese Ore e minuti

VIA D'UFFICIO
EVENTUALI QUOTIDIO

(140575) Roma, 1944 - Istituto Poligrafico dello Stato - O. G.

RM FR NAPOLI 9364 28 12 13

PREGO SOLLECITARE COME GIA FATTO SCORSO ANNO PRATICA
PRESSO MINISTERO ACCORDARE ESONERO INSEGNANTI
INFERMIERE - ISPEATRICE DONNORSO

5340

Fatevi correntisti postali.

PAGAMENTI E RISCOSSIONI IN TUTTE LE LOCALITA DEL
REGNO - FRA CORRENTISTI I PAGAMENTI E LE RISCOSSIONI
MEDIANTE POSTAGIRO SONO ESEGUITI SENZA LIMITAZIONE DI SOMMA ED IN ESENZIONE DA QUALSIASI TASSA

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWW/cc

ED/7AB/AC

13 November 1945

Al Direttore del
R. Istituto Universitario Navale di
N A P O L I

Mi e' pervenuta la sua cortese del 7/11 e provvedo im-
mediatamente a mandare copia al Ministro della Pubblica Istru-
zione della mia lettera, con la quale approvavo il suo trasfe-
rimento, dalla cattedra di diritto corporativo a quella di di-
ritto commerciale, conformemente al deliberato della Facolta'
di codesto Ateneo espresso il 15/11/43.

Mi e' gradita l'occasione per ripeterle i sensi della
mia affettuosa simpatia.

J. V. VELLA
Captain
Executive Officer

5339

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/gr/cc

ED/7.A.B./AC

9 November 1945

OGGETTO: Richiesta segnalazione
Provveditore di R. Calabria

ALLA Sig. Virginia RIZZICA
Cosoleto (Reggio Calabria)

Questa Sottocommissione ha ricevuto la sua istanza diretta al Comando Alleato, ma e' ben spiacente di non poter in alcun modo appoggiare la sua domanda presso il R. Provveditore agli studi di Reggio Calabria, non potendo interferire nell'amministrazione interna delle province restituite alla giurisdizione del governo italiano.

CARLETON W. WASHBURNE
Lt. Col., A.U.S.
Director of Education

8 EDUCATION 510

Headquarter
Allied Control Commission
Rome

The subscribed Rizzica Virginia of Amelia and Carrozza Grazia born in America at Canton Ohio the 24-3-1925 where she made her first studies and learned the english language, for impellent necessity of family came in Italy with the mother and for cause of the war could not return in her country where the father expects at Pittsburgh Pa.

With a great effort of will and after imposed herself at a lot of privations, succeeded in the session of this October, to obtain the diploma of elementary teacher. She desires to commence at once to teach because the need in the actual conditions of the family construct her.

Her instance could not be taken in considerations for the infinity of instances

accompanied of valid and of authority's
recommendations. She does not have
any relations to strengthen her stance.
For this, being American, prays you to
interpose your valid influence to
recommend her with the Provveditor
of the studies of Reggio Cal. to have
assigned a place at least of supply
teacher; if it is possible at Cosoleto
where she lives or in the near villages.

Sure to be helped
Yours respectfully
Virginia Rizzica

Cosoleto, 3-11-1945

P

Ill^{mo} R. Provveditor
degli studi
di
Reggio Calabria.

La sottoscritta Rizzica Virginia di Aurelio, diplomata in quest'ultima sessione di esami autunnali, presenta questa istanza a V. S. perché le venga assegnato un posto di maestra elementare supplente a Cosoleto o in uno dei paesi vicini.

Ella è costretta a chiedere tanto date le sue condizioni particolarmente disagiate, dovendo provvedere al sostentamento suo e di sua madre, la sola persona di famiglia con cui presentemente convive.

Se la istanza sarà accettata invierà i documenti prescritti.

785016

Con osservanza.

Virginia Pizzica

Coraleto 2-11-1995

785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/gr/rg

1 Novembre, 1945

ED/7AB/AC

OGGETTO : Contributo per acquisto
libri.

AL : Sig. Francesco Rizzi
Pollica (Salerno).

Questo Comando e' ben spiacente di non avere
fondi speciali per sovvenzionare biblioteche scolasti-
che.

Una sua precedente richiesta fu inviata al
Ministero della Pubblica Istruzione.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

5337

R. R. Scuola di Colli
BIBLIOTECA

19. Ottobre 1945
ELOCATION

M^{re} Sig. Ammiraglio Capo Commissione all.

Con profonda emozione mi permetto rivolgere
la giusta umile richiesta di un utile e
benemerito contributo per questa Biblioteca
in corso di formazione a una modesta cu-
ra e iniziativa. È necessario comprare dei li-
bri educativi che dovremmo cercare io stesso
in città, tra quelli disponibili nelle librerie
(non sappiamo quali, causa la distruzione
della città); ne sono in vigore i pochi protetti per
la spedizione. Occorre perciò il governo con-
tributo pecuniario per l'acquisto.

Confido nella sua alta, amabile adesione
e con gratia, mi permetto ringraziare.

FRANCESCO
INSEGNANTE

Francesco Pivati insegla
Vaglia di righe al capoluogo:
(Salerno) Pollica

2123

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785016

CARTOLINA POSTALE



EDUCATION

FRANCESCO RIZZI
INSEGNANTE
(Milano) Italia

Ill.^o sig. Capo della Com-
missione alleata in Italia
Quirinalaglia 1100
Roma

Ambasciata Americana

2124

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NNN No.

785016

CARTOLINA POSTALE



Education

FRANCESCO NIZZI
INSEGNANTE
(di lingua) Italiana

Il^{le} sig. Capo della Com-
missione Alleata in Italia
Ammiraglio Lord
Roma
Ambasciata Americana

R. R. Scuola di Colico
BIBLIOTECA

19. Ottobre 1945
E ILLICITATION

M. G. Ammiraglio Capo Commissione all.

Con profonda gratitudine mi permetto rivolgere questa umile richiesta di un utile e benevolo contributo per questa Biblioteca in corso di formazione a mia modesta cura e iniziativa. È necessario comprare dei libri educativi che dovrò cercare io stesso in città, tra quelli disponibili nelle librerie (non sappiamo quali, causa la distruzione bellica); in uso in vigore i pochi protetti per la spedizione. Come perciò il governo contribuisce pecuniario per l'acquisto.

Confido nella sua alta, amabile attenzione e, con gratitudine, mi permetto ringraziarla.

Francesco Prati inseg.
Voglia dirigere al capoluogo:
Salerno Colico

FRANCESCO PRATI
INSEGNANTE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWW/r8

ED/LOB/2.O/AC

1 Novembre, 1945

OGGETTO : Letteratura educativa Americana.

ALL' : Insegnante Donato Mario
Condofuri.

Caro Signor Mario:

Grazie per la Sua gradita lettera del 14 Ottobre.

Una serie di libri sull'educazione Americana e Inglese e' in via di pubblicazione in Italiano dalla casa Le Monnier in Firenze. Vi sono traduzioni di libri diligentemente scelti per dare a persone come Lei un'idea chiara dell'organizzazione, metodo, pensiero, ed esperienza nel ramo educativo della Gran Bretagna ed America; vi e' inoltre un libricino sull'educazione in Cina. I primi tre libri di questa serie saranno pubblicati in Novembre e gli altri durante i mesi invernali ed in primavera. Uno degli ultimi sara' una traduzione di uno dei miei libri " A Living Philosophy of Education".

In quanto alla letteratura giovanile, incarichiamo un comitato di esperti a scegliere quaranta dei migliori libri per adolescenti pubblicati negli Stati Uniti - cinque per ogni gruppo dai sei a quattordici anni. Questi libri sono gia' in via di traduzione e saranno editi da varie Case Editrici nei prossimi sei mesi - accordi per la pubblicazione sono stati fatti dall'Servizio Informazioni degli Stati Uniti (U.S.I.S.).

Mi informero' presso il Ministero della Pubblica Istruzione per la sua pratica.

Con i piu' sentiti auguri mi firmo

Suo

5336

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/CWH/rg

7AB
ED/102/2.0/10

31 October, 1945

SUBJECT : American educational literature.

TO : Insegnante Romano Mario
Condofuri

Dear Mr. Mario:

Thank you for your appreciative letter of 14 October.

A series of books on American and British education is being published in Italian by Lo Mondadori in Florence. There are translations of books carefully selected to give people like you an understanding of the organization, methods, thought, and experience of education in Great Britain and the United States; there is also a small book on education in China. The first three of these books will be published in November, and the other five will follow during the winter and spring. One of the later ones will be a translation of one of my books, "A Living Philosophy of Education".

As to juvenile literature, we have had a committee of experts select forty of the best books for children published in the United States - five for each age-group from six years to fourteen years. These books are now being translated into Italian and will be issued by various publishers during the next six months - arrangements for publication have been made by the United States Information Service (USIS).

I will make inquiry at the Ministry of Public Instruction regarding your practice.

With best wishes, I am

Sincerely yours

5335

CARLTON W. WASHBURN
Lt. Col. A. U. S.
Director of Education.

Sottotenente d'artilleria Pietro OMODEO di Alfio, nato a Ceralù il 27 sett. 1919, catturato a Ed Debbà presso El Alamein il 5 nov. 1942, N. 360794, campo 304 in Egitto, nella vita civile dottore in scienze naturali, assistente del prof. Gino Bergami nell'Istituto di fisiologia dell'Università di Napoli, incluso nel sesto elenco dei ricostruttori. Suo padre è il rettore dell'università di Napoli.

5334



R. UNIVERSITA DI NAPOLI

Roma, 25 ott. 1945.

Caro Vella,
IL RETTORE

Voi sapete se io ho mai fatto pesare sugli alleati la collaborazione che io ho prestato volontariamente e per sincero convincimento. Ma a questo punto credo di dover far noto a voi che mi siete ottimo amico un cruccio che mi tormenta. Voi sapete che mio figlio è ancora prigioniero in Egitto. Ha passato ben cinque estati nel deserto e intanto vede ritornare tanti privilegiati richiesti da potenze mondane. Ho il dubbio che su di lui si appunti una persecuzione d'ordine politico. Quando presi risolutamente posizione contro la monarchia, il comando italiano del campo pensò di trasferirlo nel campo dei prigionieri fascisti (mio figlio è sempre stato come me un antifascista) per farlo accoppiare dalle canaglie. Appena mi giunse la sua lettera mi affrettai a farla conoscere al maresciallo Badoglio perché agisse a traverso il Commissario dei prigionieri. La minaccia fu sventata, ma, a quanto mi ha scritto mio figlio, i carabinieri italiani del campo scrissero un rapporto contro di lui (esclusivamente in odio contro il padre) per il quale gli fu impedito di rientrare come collaboratore.

A mio figlio toccava anche il ritorno anticipato in quanto ricostruttore, perché assistente alla cattedra di fisiologia dell'università di Napoli alla dipendenza del professor Bergami ora assorbito in cariche politiche. Si trat-

tava di far funzionare un grande istituto scientifico. Fin dall'ottobre 1944 il suo nome fu incluso nel sesto elenco dei ricostruttori. Questo elenco non veniva mai inoltrato dal generale Gazzera commissario per i prigionieri di guerra, benché il presidente Bonomi sollecitasse per due volte la pratica. Il maggio scorso un basso agente del partito monarchico venne ad avvertirmi che se volevo rivedere mio figlio dovevo far capo ^{quel} al ~~1676~~ partito. Sdegnato venni a Roma dove ebbi tempestose spiegazioni col general Da Pino nuovo Commissario per i prigionieri. Finalmente verso la metà di luglio la c.a. lista fu inoltrata e fu anche, pare, richiesto nominativamente il ritorno di mio figlio. Ma benché molti ufficiali del campo 304 rientrassero in questa estate, nulla si fece per mio figlio, temo per le conseguenze del rapporto dei carabinieri. Mio figlio si è amaramente rassegnato a rientrare per ultimo. Ho veduto che numerosi figli dell'aristocrazia e nipoti di monsignori sono rientrati per appoggi di autorità britanniche. Non potreste voi, caro Vella, ricordare a qualche personaggio influente che giustizia vorrebbe che si restituisse finalmente il figlio al rettore dell'università di Napoli che fu la prima autorità di Napoli che venne il 13 sett 1943 a mettersi a disposizione (a Maiuri) delle autorità alleate mentre il corpo di spedizione pareva dovesse essere ributtato a mare? Mi amareggia dovere mettere avanti i miei titoli, ma voi scuserete a un padre questa arroganza. Vi sarò gratissimo per quanto farete.

Tanti affettuosi saluti a Voi e ai vostri.

Al Duca
P.S. Vi raccomando una richiesta
con i dati di mio figlio.

2131

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NNN No.

785016

MODULARIO
Telegr. - 01

Il Governo non assume alcuna responsabilità civile in occasione del servizio della telegrafia.
Le tasse rimangono in mano per errore od in seguito a rifiuto o irreperibilità del destinatario
devono essere rimborsate dal mittente.
Il destinatario è tenuto a firmare la ricevuta presentata dal fattorino e a indicare la data
e l'ora della consegna del telegramma. In mancanza di tali indicazioni il destinatario
perde il diritto a reclamare in caso di mancata consegna.

MOD. 83 - (1949)

Bollo
d'ufficio

INDICAZIONE DI URGENZA

Ricevuto il

off

ricevuto



Per circuito N.

Le ore si scrivono in
della forma Centesimi e per
seguito da una virgola.

Nel telegramma

Il primo numero dopo
il nome del luogo di origine rappresenta quello del telegramma, il secondo
quello delle parole, gli altri la data, l'ora e i minuti della presentazione.

EKL. WASHPURYE

QUALIFICA

DESTINAZIONE

PROVENIENZA

NUM.

PAROLE

DATA DELLA PRESENTAZIONE

30 e meno

Ore e minuti

VIA E PRESENTAZIONE
EVENTUALI D'UFFICIO

D RM ROMA 90010 23 10 11/30

(1100970) Roma, 1944 - Istituto Filigrane dello Stato - O. O.

= ATTENDO ALBERGO ST CHIARA ROMA PRECISAZIONE RITROVO

MINISTRO ISTRUZIONE MERITO QUESTIONE CARLOFORTE

= PROF LUIGI CARNERA =

5332

Fatevi correntisti postali.

PAGAMENTI E RISCOSSIONI IN TUTTE LE LOCALITÀ DEL
REGNO - FRA CORRENTISTI I PAGAMENTI E LE RISCOSSIONI
MEDIANTE POSTAGIRO SONO ESEGUITI SENZA LIMITAZIONE DI SOMMA ED IN ESENZIONE DA QUALSIASI TASSA

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/JVV/1b

ED/7.AB/AD

23 Ottobre 1945

AL : Rettore della R. Università di Messina

In riferimento alla sua nota del 13 ottobre lo confermo che la questione delle nomine universitarie in Sicilia e' stata definita come Ella sa', da un accordo intervenuto tra il Col. Smith ed il Ministero della Pubblica Istruzione.

Tale accordo e' in vigore nonostante il Decreto Legislativo Imperatoriale del 31 agosto 1945.

Con i migliori saluti,

Capt. J.V. VELLA



IL RETTORE

Messina 11 13 ottobre 1945

Caro Cap. Vella,

è comparso sulla Gazzetta Ufficiale un decreto legislativo del quale Le invio copia, che ha destato non poca sorpresa ed apprensione nei professori nominati in Sicilia dal Governo Militare Alleato.

In seguito agli accordi intervenuti tra il Col. Smith ed il Ministero della Pubblica Istruzione Italiano, che Ella ben conosce, noi ritenevamo che la questione delle nomine universitarie in Sicilia fosse ormai definita e non potesse più dar luogo a nessun provvedimento da parte del Governo Italiano, salvo naturalmente l'esito del giudizio di ordinariato. Così riteniamo anche ora. Ma poi, ch  questo decreto potrebbe prestarsi ad equivoci, ci interesserebbe sapere se nulla di nuovo sia intervenuto dopo la lettera del Col. Smith per quanto riguarda l'atteggiamento della Commissione Alleata.

Le sar  grato se vorr  darmi una risposta in merito.

Coi migliori saluti per il Col. Washbourn, e nella speranza di vederLa finalmente in Sicilia

Suo

G. Martino

5330

Cap. J. VELLA
Commissione Alleata
Sottocommissione per l'Educazione
Via Veneto

ROMA

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 31 agosto 1945, n. 571.

Disposizioni circa le nomine ed i licenziamenti disposti dal Governo Militare Alleato.

UMBERTO DI SAVOIA PRINCIPE DI PIEMONTE LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto legislativo Luogotenenziale 20 luglio 1944, n. 162;

Visto il R. decreto 11 novembre 1923, n. 2395, e viste le sue successive modificazioni;

Visto il R. decreto 30 dicembre 1923, n. 2960, e viste le sue successive modificazioni;

Visto il titolo II del decreto legislativo Luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, e viste le successive disposizioni concernenti l'epurazione dell'amministrazione;

Visto l'art. 4 del decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Visto il decreto legislativo Luogotenenziale 10 febbraio 1945, n. 58;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con tutti i Ministri;

Abbiamo sanzionato e promulgiamo quanto segue:

Art. 1

A tutti gli effetti della legge italiana, le nomine ad uffici pubblici conferite dal Governo Militare Alleato nei territori ad esso soggetti, hanno carattere d'incarichi temporanei.

Art. 2

Coloro che, all'atto del ritorno dei territori all'Amministrazione italiana, si trovino preposti a pubblici uffici, in virtù di disposizioni del Governo Militare Alleato, continuano ad esercitare le loro funzioni fino a quando non siano sostituiti dalla competente autorità del Governo italiano, salva la loro eventuale immissione in ruolo.

Ai fini del trattamento economico spettante apee detti incarichi, le persone estranee all'Amministrazione sono equiparate ai dipendenti di ruolo del grado gerarchico cui corrispondono le funzioni ad esse affidate. Tale equiparazione è disposta con decreto del Ministro competente, di concerto con quello per il tesoro.

Qualora trattisi di funzioni esercitate, da parte di estranei all'Amministrazione, in enti pubblici diversi dallo Stato è corrisposto il trattamento

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro
Sulla proposta del presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro
Segretario di Stato, di concerto con tutti i Ministri;
Abbiamo sanzionato e promulgato quanto segue:

Art. 1

A tutti gli effetti della legge italiana, le nomine ad uffici pubblici conferite dal Governo Militare Alleato nei territori ad esso soggetti, hanno carattere d'incarichi temporanei.

Art. 2

Coloro che, all'atto del ritorno dei territori all'Amministrazione italiana, si trovino preposti a pubblici uffici, in virtù di disposizioni del Governo Militare Alleato, continuano ad esercitare le loro funzioni fino a quando non siano sostituiti dalla competente autorità del Governo italiano, salva la loro eventuale immissione in ruolo.

Ai fini del trattamento economico spettante a persone e detti incarichi, le persone estranee all'Amministrazione sono equiparate ai dipendenti di ruolo del grado gerarchico cui corrispondono le funzioni ad esse affidate. Tale equiparazione è disposta con decreto del Ministro competente, di concerto con quello per il tesoro.

Qualora trattasi di funzioni esercitate, da parte di estranei all'Amministrazione, in enti pubblici diversi dallo Stato è corrisposto il trattamento economico previsto dalle vigenti disposizioni o dai rispettivi ordinamenti per la carica cui le funzioni stesse corrispondano.

Art. 3

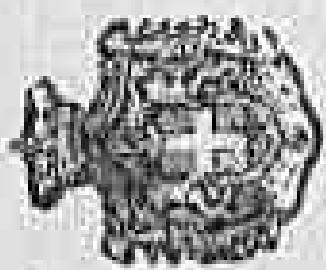
I dipendenti dello Stato e degli enti previsti dall'art. 11 del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, rimossi dall'ufficio o licenziati per motivi di epurazione, dal Governo Militare Alleato, s'intendono sospesi cautelativamente dall'ufficio ai sensi dell'art. 22, terzo comma, del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159.

5329

Detta sospensione decorre dal giorno in cui i provvedimenti suddetti vennero adottati.

La contestazione degli addebiti, ai fini del giudizio di epurazione, deve essere fatta entro tre mesi dal giorno della restituzione all'Amministrazione italiana dei territori in cui detti provvedimenti vennero adottati, o se trattasi di territori già restituiti, dal giorno della entrata in vigore del presente decreto.

E' fatto salvo ogni diverso provvedimento disciplinare da adottare nei confronti di detti dipendenti, in conseguenza di procedimenti penali isti-



R. UNIVERSITÀ

DI
MESSINA

Messina.

M

N. di pos. N. di prot.

Allegati

N

RISPOSTA

a lettera

del

Div.

Pos.

N. prot.

OGGETTO:

tutti a loro carico.

Art. 4

Le disposizioni del presente decreto valgono anche per i provvedimenti adottati dal Governo Militare Alleato nei territori che, all'atto della entrata in vigore del decreto stesso, siano già stati restituiti all'Amministrazione italiana.

Art. 5

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.
Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserito nella Raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 31 agosto 1945

UMBERTO DI SAVOIA

OGGETTO:

tuiti a loro carico.

Art. 4

Le disposizioni del presente decreto valgono anche per i provvedimenti adottati dal Governo Militare Alleato nei territori che, all'atto della entrata in vigore del decreto stesso, siano già stati restituiti all'Amministrazione italiana.

Art. 5

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserito nella Raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 31 agosto 1945

UMBERTO DI SAVOIA

Parri-Brosio-Nenni-De Gasperi-Togliatti-Ruini-Scoccimarro-Ricci-Jacini-De Courten-Cevolotto-Aranzio Ruiz-Romita-Gullo-La Malfa-Scelba-Gronchi-Barbavreschi-Lussu-Molè

Condonari, 14 14 Ottobre 1945

Gentilissimo Signore,

Sono abbonato al Bollettino di Educazione, edito dall'U.S.I.S. Leggo, con crescente interesse i vari articoli di questa vostra magnifica pubblicazione; giacchè i problemi e le ~~max~~ realizzazioni della scuola americana mi interessano oltre modo, ne faccio anzi, e spesso, oggetto di mie lunghe riflessioni confrontando il nostro al vostro sistema scolastico educativo.

Non saprei dirvi quale meraviglia abbia io provato nel leggere, nel secondo numero di detto bollettino, un interessantissimo ~~articolo~~ circa la educazione scolastica negli Stati Uniti, compilato proprio da voi. E siccome non mi siete sconosciuto, ho letto il vostro articolo con molta attenzione e vero godimento intellettuale.

Amiro, non senza qualche riserva, la struttura elastica del vostro sistema scolastico educativo. Non tutto quello che sia amira riesce di possibile attuazione in un terreno diverso dal vostro.

La "forma mentis" di noi europei, in special modo di noi italiani, è diametralmente opposta a quella americana. Venti secoli di storia di altissima civiltà hanno lasciato tracce indelebili nella nostra mente, nel nostro cuore e nei nostri costumi.

Ciò non toglie che nel nostro sistema scolastico educativo c'è qualche cosa da rinnovare e da togliere: bisognerebbe insomma che un nuovo soffio di giovinezza, dico della vostra balda giovinezza, trasformi il vecchio tronco scolastico-educativo dell'Europa. E mi auguro che, fra l'altro, colla vittoria delle armi, gli Stati Uniti possano rinverdire di nuove foglie i sistemi educativi dell'Italia che, in materia, ha un primato indiscutibile da Vittorio da Feltre a Don Bosco.

Appunto perchè insegnante, sono un appassionato studioso delle discipline pedagogiche e vorrei approfondire meglio il vostro sistema.

Vi sarei grato se poteste procurarmi delle opere che trattano tale argomento, come dei capolavori della letteratura infantile statunitense.

Nella mia scuola manca una biblioteca, e nutro fiducia che che appagherete il desiderio e i bisogni intellettuali di tanti fanciulli che, a mio mezzo, si rivolgono a voi.

Vorrei conoscere qualche cosa della letteratura americana moderna.

Si capisce, in italiano.

Confidando che il vostro articolo è limpido e magnifico articolo, resto in attesa di leggerne ancora dei migliori.

Confidando ancora le vostre pubblicazioni.

2139

altissima civiltà hanno lasciato tracce indelebili nella nostra mente, nel nostro cuore e nei nostri costumi.

Ciò non toglie che nel nostro sistema scolastico-educativo c'è qualche cosa da rinnovare e da togliere: bisognerebbe insomma che un nuovo soffio di giovinezza, dico della vostra balda giovinezza, trasformi il vecchio tronco scolastico-educativo dell'Europa. E mi auguro che, fra l'altro, colla vittoria delle armi, gli Stati Uniti possano rinverdire di nuove foglie i sistemi educativi dell'Italia che, in materia, ha un primato indiscutibile da Vittorio da Feltre a Don Bosco.

Appanto perché insegnante, sono un appassionato studioso delle discipline pedagogiche e vorrei approfondire meglio il vostro sistema.

Vi sarei grato se poteste procurarmi delle opere che trattano tale argomento, come dei capolavori della letteratura infantile statunitense.

Nella mia scuola manca una biblioteca, e nutro fiducia che che appagherete il desiderio e i bisogni intellettuali di tanti fanciulli che, a mio mezzo, si rivolgono a voi.

Vorrei conoscere qualche cosa della letteratura americana moderna. Si capisce, in italiano.

Confratolandomi assai assai del vostro limpido e magnifico articolo, resto in attesa di leggerne ancora dei migliori.

Gradirei leggere anche le vostre pubblicazioni.

Con distinti ossequi.

Superante Dev.mo *Don Bosco*

P.S. = Sono nell'Uff. 12/2 AC - 23-1-965-20351/431. *23-1-965*
nel Bollettino di Educazione. Ricorderete certamente che, trovandomi nelle condizioni di coloro che hanno salvato prigionieri americani, in base alla circolare emanata dalla Presidenza del Consiglio in data. *23-1-965*
N. 20351/431, mi toccherebbe il posto di ruolo nelle scuole elementari di stato. In seguito alla vostra segnalazione, ho iniziato la pratica presso il Ministero della Pubblica Istruzione; ma ancora, benché siano trascorsi otto mesi, non ne vedo l'esito. Colgo l'occasione per pregarvi, se vi fosse possibile, di sollecitare il disbrigo di detta pratica presso il Ministero suddetto.

Amo. 12. 1945

PROVVEDITORATO AGLI
STUDI DI NAPOLI

Napoli 24-10-1945

718

MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE

Cabinetto

e p.c. Direzione Generale Istruzione

Classica

Direzione Generale Istruzione Tecnica

Direzione Generale Istruzione Elementare

Prot. n. 28453

Rif. n. 5852 del 24/6/1945

ROMA

OCCETTO: Consultazioni di I grado tra insegnanti sui "problemi della scuola".

Quest'ufficio è in grado di assicurare il Ministero del soddisfacimento risultato ottenuto dalle consultazioni di primo grado svoltesi fra insegnanti elementari e medi di queste provincie, che hanno partecipato alla discussione sui seguenti quesiti:

- 1) di quanti anni deve essere la scuola elementare preparatoria della scuola media?
- 2) dopo la scuola elementare ci dev'essere un corso post-elementare per i ragazzi che non vogliono proseguire gli studi, o dovranno tutti gli alunni accedere ad una scuola media inferiore, unica e specializzata che sia?

I partecipanti alle consultazioni ascendono a 2714, che hanno costituito 256 gruppi (17 misti; gli altri omogenei).

Particolarmente indicative sono state le discussioni degli insegnanti elementari, trattandosi di problemi che riguardano la loro scuola.

La maggioranza si è affermata per una scuola elementare preparatoria di cinque anni. Non manca chi ritiene che quattro anni bastino per l'accesso alla media. D'altronde, si dichiara che il fanciullo a dieci anni (in condizioni normali di sviluppo) sia maturo per la scuola media.

I maestri si battono in favore del corso post-elementare che vorrebbero gratuito, popolare, specializzato e triennale per ragazzi non destinati al proseguimento degli studi e sottolineano che esso debba rimanere nell'ambito dell'istruzione elementare.

La scuola media, destinata a coloro che proseguono gli studi, non ha rilevanti oppositori. E' quasi unanimemente riconosciuta l'opportunità dell'insegnamento del latino. Pochi la vorrebbero specializzata e non

inseguenti elementari e medi di questa provincia, che hanno partecipato alla discussione sui seguenti punti:

- 1) di quanti anni deve essere la scuola elementare preparatoria della scuola media?
- 2) dopo la scuola elementare ci dev'essere un corso post-elementare per i ragazzi che non vogliono proseguire gli studi, o dovranno tutti gli alunni accelerare ad una scuola media inferiore, unica o specializzata che sia?

I partecipanti alle consultazioni ascendono a 2714, che hanno costituito 256 gruppi (17 misti; gli altri omogenei).

Particolarmente indicative sono state le discussioni degli insegnanti elementari, trattandosi di problemi che riguardano la loro scuola.

La maggioranza si è affermata per una scuola elementare preparatoria di cinque anni. Non manca chi ritiene che quattro anni bastino per l'accesso alla media. D'altronde, si dichiara che il passaggio a dieci anni (in condizioni normali di sviluppo) sia maturo per la scuola media.

I maschi si battono in favore del corso post-elementare che vorrebbero gratuito, popolare, specializzato e triennale per ragazzi non destinati al proseguimento degli studi e sottolineano che esso debba rimanere nell'ambito dell'istruzione elementare.

La scuola media, destinata a coloro che proseguono gli studi, non ha rilevanti oppositori. E' quasi unanimemente riconosciuta l'opportunità dell'insegnamento del latino. Pochi la vorrebbero specializzata e non unica.

Degna di nota è la proposta del gruppo adunato presso la S. Scuola media di via Costantinopoli 126, di Napoli, il quale propugna una scuola elementare di quattro anni e, quanto al secondo quesito, non ravvisa opportunità l'istituzione del corso post-elementare, perché in Italia chiunque voglia migliorare la propria condizione sociale, deve necessariamente possedere una licenza media di 1° grado. Non ammette la necessità di una scuola media unica e propone la istituzione di due tipi di scuola media inferiore: una classica che sia il ripristino del vecchio ginnasio inferiore, un'altra tecnica che reintegri la vecchia scuola media con tutti i possibili miglioramenti.

Si è anche discusso su altri problemi non tutti pertinenti alla ma-

327

teria dei quesiti ministeriali posti dal Ministero.

La istituzione del corso post-elementare è vivamente caldeggiata dal gruppo del 17° circolo delle scuole elementari di Napoli. Scrive il relatore: "La scuola post-elementare completerà la cultura elementare, farà sentire la nobiltà del lavoro attraverso il tirocinio di alcune esercitazioni pratiche, come il disegno, la plastica, ecc.". Così si è voluto porre in evidenza l'importanza della più umana delle attività qual'è il lavoro, che merita di essere seriamente considerato al centro di una riforma della scuola, oggi soprattutto.

Per il termine del corrente mese sono stati convocati, presso le varie sedi, 23 gruppi di 2° grado. Sui risultati delle loro consultazioni non si mancherà di fare, appena possibile, ulteriori comunicazioni.

E' allegato un quadro statistico.

IL R. PROVVEDITORE AGLI STUDI

Francesco Scaglione

2143

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NM No.

785016

X
9-11-1945

H. L. Signore Colonnello,

insegnanti scuole secondarie	insegnanti elementari di Napoli.	insegnanti elementari di provincia	insegnanti elementari liberi in- segnanti	insegnanti elementari liberi in- segnanti
No ins. che hanno partecipato alla consultazione sui problemi della 22 scuola.	1170	724	220	60
No dei gruppi di 1° grado	117+17 omni- geni	67	82	5
No dei gruppi di 2° grado derivati dei gruppi di 1° gra- do	II	12	23	convocati per la 1° decade di nov. a cu- ra dei capi d'istitut- to e dei RR. Ispetto- ri scolastici

TOTALE

2774

288

23

785016

288

5

82

67

1000 - misti
genei

1° grado

N° dei gruppi di
2° grado derivati
dai gruppi di 1° gra-
do

II

12

23

! convocati per la I°
! decade di nov. a cu-
! ra dei capi d'istitu-
! to e dei RR. Ispetto-
! ri scolastici

5325

785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/21/ams

4AB
ED/7N/1.0/12

9 ottobre 1945

OGGETTO : domanda di segnalazione.

ALLA : Sig. Alessi Graziella,
Via Acqua del Conte Is.198, int.9,
Messina.

Questa Sottocommissione e' ben spiacente di non poterla segnalare
al R. Provveditore agli Studi di Messina avendo adottato il principio di
non interferire nell'amministrazione interna del Governo Italiano.

CARLETON W. WASHBURN
Lt.Col., A.U.S.
Director of Education.

5324

Education 5/11

ALLA COMMISSIONE AMERICA PER IL CONTROLLO
IN ITALIA

S E A

La sottoscritta Alessi Graziella di Giovanni si per-
mette rivolgersi alla S.V. perché prestate da urgente bi-
sogno, sapendo che Ella saprà comprendere la sua particola-
re situazione.

E' diplomata laureante elementare del 1940, ha inseg-
nato un anno come supplente e 3 anni in qualità di insug-
nata fino al presente anno scolastico.

Anche quest'anno ha presentato domande corredata dei
prescritti documenti per ottenere l'incarico che le assien-
ti il sostentamento per quest'altro anno e dato il servizio
già prestato sperava di ottenere il suo posto; ma una recan-
ta disposizione ministeriale stabilisce che il 50% dei po-
sti vacanti sia riservato ai combattenti e partigiani, co-
sì che le sue speranze vengono meno.

Per tanto si rivolge alla S.V. presentando di appoggio
la lettera dell'intercessore presso il R. Provveditorato agli
studi di Messina facendole presente che la ^{sua} situazione è tale
da non consentire di rinunciare senza danno e ciò perché è so-
la con la mamma in età avanzata, avendo il padre ammalato e
ricoverato in un manicomio di New York. (1)

2348
Anche quest'anno ha presentato domanda convalida del
cattolico fino al presente anno scolastico.

Anche quest'anno ha presentato domanda convalida del
prescritti documenti per ottenere l'incarico che la assicuri
il sostentamento per quest'altro anno e dato il servizio
già prestato sperava di ottenere il suo posto; ma una recente
disposizione ministeriale stabilisce che il 50% dei posti
vacanti sia riservato ai combattenti e partigiani, e
sicché la sua speranza vengono meno.

Pertanto si rivolge alla S.V. pregandola di appoggiare
la istanza dell'interessata presso il R. Provveditorato agli
Studi di Messina facendola presente che la ^{sua} situazione è tale
da non consentire di rimanere senza posto e ciò perché è sola
con la madre in età avanzata, avendo il padre annullato e
ricoverato in un manicomio di New York. (1)

Augurandole per il suo interessamento le sarebbe
molto grata se volesse comunicarle l'esito delle trattative.

Distintamente ossequiandola.

Messina 28/9/1945

5323

Alexa Sparilla

Via Acqua del Conte 19. 198 int. 5

MESSINA

(1) Allega copia di certificato attestante
la verità.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/gr/rg

7AB
ED/7A/1.0/AC

9 Ottobre, 1945

OGGETTO : Richiesta di documenti
comprovanti servizio
svolto a Rodi.

ALLE : Sig.ne Scarpetta Paola
e Scarpetta Annetta
via Oratorio n.6
Petràlia Soprana (Palermo).

Questa Sottocommissione e' nell'impossibilita' di
rilasciare loro gli attestati richiesti circa il servizio sco-
lastico prestato a Rodi, non avendo a disposizione gli archivi
del Provveditorato stesso.

Gli attestati voluti verranno da noi richiesti al
Governatore dell'isola, ma data la lentezza delle comunicazioni
suggeriamo loro di rivolgersi direttamente al Provveditore agli
Studi che potra' rilasciarvi un certificato provvisorio.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

1. ¹ ¹ Commissione all'Ufficio per l'Italia
 2. ¹ Commissione per l'educazione. Roma.

La sottoscritta, Decretto Ametto, fu Giuseppe, anche
 insegna a Milano (1881-1882) nella 2^a classe elementare
 mista, anno scolastico 1882-83 alla dipendenza del R.
 Trovatore agli studi Giacomo Tortorelli che attualmente
 si trova a Roma via H. Veltz, dove è ricoverato
 tempestivamente a causa di un telegramma del
 Comandante delle Stazioni C. R. di Tetraria dopo
 tornata a casa, mentre del lasciapassare per le
 colonie d'ora a 8^a rilasciato in data 1-4-1883 e
 rimasto fuori d'insegnamento per due anni finché
 non avrà nessun documento che possa provare
 l'attività svolta in Egeo dove principalmente era
 anche militante. Si richiama alla
 vostra ¹ Commissione con la preghiera di voler
 rilasciare un documento che possa provare l'attività
 svolta in Egeo e la militanza nella guerra
 che questo documento possa servire la salute
 conseguente della prosecuzione dei gli interessi che
 si ha al Trovatore di Tetraria per l'anno
 1885-86. Deferenti saluti

Decretto Ametto 5320

Spett.le Commissione alleata per l'Italia
Sottocommissione per l'Educazione.
La sottoscritta Scarpeta Paola fu Giuseppe avendo
inseguito a Malgara (Iodi-Egeo) nella 2ª classe
elementare mista l'anno scolastico 1942-43
alla dipendenza del R. Provveditore agli
studi Giacomo Postorvenere che attualmente
trovarsi a Gomo Via A volta 123, e
richiamata tempestivamente a casa da
un telegramma del comandante della
stazione 66 RR di Petralia Soprana,
brugata a casa munita del lascia-passare
per le colonie N° 188 rilasciato in data 1-3-1943
e rimasta priva d'inseguimento per due
anni perché non aveva nessun
documento che potesse provare l'attiva-
volta in Egeo, dove l'inseguante
era anche militarizzata, fiduciosa-
ri rivolge alla Vostra spett.le commis-
sione con la più viva preghiera
di aver rilasciato un documento che
possa provare l'attiva volta in Egeo
e la militarizzazione, nella speranza
che questo documento possa

aggravare la medesima insegna-
ta graduatoria per gli incarichi che
sarà presso il Provveditorato di Palermo
per l'anno 1945-46.

Deferenti saluti

L'insegnante
Scarpeta Paola

Scarpeta Paola
Via Oratorio - 66
Petràlia Soprana
(Palermo)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommission
APO 394

ED/gr/rg

ED/7A/1.0/AC

8 Ottobre, 1945

OGGETTO : Richiesta certificato
comprovante servizio scolastico
prestato a Rodi.

AL : Dott. Settineri Antonino
Via Federichi- Chiusa Sclafani
PALERMO.

Questa Sottocommissione e' nell'impossibilita' di
rilasciarle il certificato richiesto non avendo a disposizione
gli archivi del Provveditorato di Rodi.

Detto 'documento verra' da noi richiesto al Governatore
dell'Isola, ma data la lentezza delle comunicazioni le suggeriamo
di rivolgersi direttamente al Provveditore di Rodi - Prof. Giacomo
Portovenere che attualmente trovasi a Como - Via A.Volta 23.

CARLETON W. WASHBURN
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

5319

COMMISSIONE ALLEATA sez. EDUCAZIONE

R O M A

=====

Il sottoscritto D^o Settineri Antonino di Salvatore
e fu Lombardi Analia, nato a Chiusa Scalfani -Palermo- il 14/3/16
fa presente quanto segue:

Per l'anno scolastico 940-41 fu incaricato dell'in-
segnamento di Istituzioni di Diritto, Economia Politica, Scienza
Finanziaria e Statistica presso l'Istituto Tecnico Commerciale di
Rodi-Egeo.

Chiede pertanto a Codesta Commissione il certifi-
cato comprovante il servizio suddetto.

Ringraziando

Dottor Settineri Antonino

Via Federico-Chiusa Scalfani (Palermo)

Chiusa Scalfani: 29 agosto 1942

Settineri Antonino

Finanziaria e Statistica presso l'Istituto tecnico Commerciale di
Rovato.

Ultero, dottore e collega, con la quale il certificato
è consegnato al signorino su posto.

Allegato

Dottor Giovanni Battista

di medicina e chirurgia (Rovato)

Ultero, dottore, agosto 1911

Ultero

318

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

ED/ET/rg

ED/72/1.0/AC

1 Ottobre, 1945

OGGETTO : Domanda assunzione in ruolo.

ALLA : Sig. Manna Maria
via Vittorio Emanuele 2
Frignano Maggiore (Napoli).

Questa Sottocommissione pur simpatizzando con lei,
e' ben spiacente di non poter prendere in considerazione la
sua domanda, essendo essa di sola competenza ministeriale.

CARLETON W. WASHBURNE
Lt. Col. A.U.S.
Director of Education.

EDUCATION

Il mio Comandante
La sottoscritta insegnante Maria Maria, nata a Livorno, ha
segnalato all'Ufficio di Napoli l'istituto della S. Maria della
preghiera, sperando di non fare appallare al pubblico
o forse essere
se sotto alla diplomazia del 1930 ed ha insegnato nei primi
dieci anni nelle scuole in provincia di Roma e negli altri
anni ha espletato la sua attività nelle scuole materne in provincia
di Napoli. La sottoscritta ha tenuto corsi di servizio nelle scuole in-
dustriali, ha lavorato sempre per la sua attività e per la sua
ha visto diversi concorsi, ma non ha potuto ottenere un posto
effettivo nelle scuole dello Stato. Desidererebbe che dopo tanti anni
di lavoro (fino al 1930) in servizio pubblico possa ottenere un posto effettivo
nelle scuole statali o che la sua scuola sia accolta dallo Stato
anni di attività. Desidero scuola di Stato. Se occorre con-
cordato di servizio pubblico prestato nelle scuole materne appena
i nostri vi sono spediti. Stando a cuore la preghiera della sottoscritta
perché sempre benemerita per l'interesse pubblico, perché offesa di
padre, prima di farsi fortuna, ha la conoscenza di una buona
ma nelle scuole e tale la necessità della vita non può essere
la fine dell'anno scolastico per essere pagata, né la somma
che ottiene può soddisfare un altro. Desidero la prima scuola
e un posto di famiglia, né può lavorare sempre senza un lavoro.

in Napoli. La sottoscritta ha tenuto anni di servizio nelle scuole materne, ha lavorato sempre per la sua attività e si è impegnata, ha vinto diversi concorsi, ma non ha potuto ottenere un posto effettivo nelle scuole di Stato. Desiderando che dopo tanti anni di lavoro (anno 9) di insegnamento potrei ottenere un posto effettivo nelle scuole statali o che la mia scuola esistesse almeno con alcuni in attività. Desidero molto di Stato. Se occorre un certificato di servizio prestato nelle scuole materne appena i motivi sono questi. Ho fatto a cuore la preghiera della sottoscritta, perché sempre trattata per l'occasione in corso, perché spesso la madre prima di tanti problemi; ha la mancanza di una casa e una sorella malata e dato la necessità della vita non può attendere la fine dell'anno scolastico per essere pagata, né la somma che ottiene può soddisfare neanche discretamente la principale necessità di famiglia, né può lavorare sempre senza un sicuro lavoro. La sottoscritta è spinta dalla sua necessità a domandare a voi che viiate incontro ai suoi bisogni. Non sa a chi tutto rivolgersi per ottenere soccorso, da due mesi ha scritto anche così agli Organi Sindacali, all'Esposizione Regionale di Roma e fino a questo momento non ha ottenuto alcuna buona notizia, una nessuna risposta. I sacrifici delle insegnanti di queste scuole sono immensi e ipocriti, intanto le scuole materne sono sempre nell'ombra e non viene insegnanti hanno dimenticato, abbandonato.

21801

785016

EXHIBIT 1

ALLIED MILITARY GOVERNMENT

SICILY REGION HEADQUARTERS

A P O 394

[Handwritten signature]
J. A. B.

La sottoscritta Alessi Graziella di Giovanni si per-
mette rivolgersi alla S.V. perchè pressata da urgente bi-
sogno, sapendo che Ella saprà comprendere la sua particola-
re situazione.

E' diplomata insegnante elementare dal 1948, ha inse-
gnato un anno come supplente e 3 anni in qualità di incari-
cata fino al presente anno scolastico.

Anche quest'anno ha presentato domanda corredata dei
prescritti documenti per ottenere l'incarico che le assicu-
ri il sostentamento per quest'altro anno e dato il servizio
già prestato sperava di ottenere il suo posto; ma una recen-
te disposizione ministeriale stabilisce che il 50% dei po-
sti vacanti sia riservato ai combattenti e partigiani, co-
sicchè le sue speranze vengono meno.

Pertanto si rivolge alla S.V. pregandola di appoggia-
re la istanza dell'interessata presso il R. Provveditore agli
Studi di Messina facendole presente che la ^{sua} situazione è tale
da non consentire di rimanere senza posto e ciò perchè è so-
la con la mamma in età avanzata, avendo il padre ammalato e

ricoverato in un manicomio di New York. (1)

gnato un anno come supplente e 3 anni in qualità di incaricata fino al presente anno scolastico.

Anche quest'anno ha presentato domanda corredata dei prescritti documenti per ottenere l'incarico che le assicuri il sostentamento per quest'altro anno e dato il servizio già prestato sperava di ottenere il suo posto; ma una recente disposizione ministeriale stabilisce che il 50% dei posti vacanti sia riservato ai combattenti e partigiani, così che le sue speranze vengono meno.

Fertanto si rivolge alla S.V. pregandola di appoggiare la istanza dell'interessata presso il R. Provveditore agli Studi di Messina facendole presente che la ^{svga} situazione è tale da non consentire di rimanere senza posto e ciò perchè è sola con la mamma in età avanzata, avendo il padre ammalato e ricoverato in un manicomio di New York. (1)

Raccomandandola per il suo interessamento le sarebbe molto grata se volesse comunicarle l'esito della presente.

Distintamente ossequiandola

Messina 28/9/1945

5315

Alex Grizzella

Via Acqua del Conte Is. 198 int. 9

MESSINA

Al certificato

(1) Allega copia attestante la verità.

WITHDRAWAL NOTICE

ACCESS RESTRICTED

The item identified below has been withdrawn from this file:

File Designation F.A.B. CORRESPONDENCE WITH THE
SOUTH
 Date MAY 8, 1940
 From ROBERT WOODMAN, M.D.
 To SAM LENTINI

In the review of this file this item was removed because access to it is restricted. Restrictions on records in the National Archives are stated in general and specific record group restriction statements which are available for examination. The item identified above has been withdrawn because it contains:

(2 copies)

- ☐ Security-Classified Information
☒ Otherwise Restricted Information ^{2p.}

5 USC 552(b)(6)⁺(7)(c)
 Authority

E. M. MAMET
 NNGN

8/4/81
 Date

ACCESS RESTRICTED

The item identified below has been withdrawn from this file:

File Designation _____

Date _____
From _____
To _____

In the review of this file this item was removed because access to it is restricted. Restrictions on records in the National Archives are stated in general and specific record group restriction statements which are available for examination. The item identified above has been withdrawn because it contains:

- ☐ Security-Classified Information
☐ Otherwise Restricted Information

Authority

Date

2-164

785016

COPIA

Form 99-Adm.

STATE OF NEW YORK
DEPARTMENT OF MENTAL HYGIENE

MIDDLETOWN STATE HOSPITAL

MIDDLETOWN, N.Y.

Robert Woodman, M.D.

Superintendent

May 8, 1940.

Mr. Sam Lentini
2556 Ranson Avenue
Brooklyn, New York

Dear Sir:

John Alessi was admitted to this hospital on April 20, 1937 by transfer from Central Islip State Hospital and has been continuously confined here since that date.

I do not believe his condition will be such that he

here and am of the

Superintendent

May 8, 1940.

Mr. Sam Lentini
2556 Benson Avenue,
Brooklyn, New York

Dear Sir:

John Alessi was admitted to this hospital on April 20, 1937 by transfer from Central Islip State Hospital and has been continuously confined here since that date.

I do not believe his condition will be such that he may be ~~will~~ able some day to go home and am of the opinion that he will require an indefinite stay at this
this hospital.

His condition is characterized by the presence of very expansive delusions, together with hallucinatory occurrences in which he repeatedly hears the voice of his wife and child suggesting

5314

that he return to his home in Italy. He is given to a great deal of silly smiling and is unable to give any explanation for this type of behavior. He accepts his situation here placidly and appears to be quite contented with his environment but for the most part ignores his state of idleness.

Physically, his condition is satisfactory and he is maintaining a good state of nutrition.

Very truly yours

ROBERT WOODMAN, M.D.

SHIRAZ, IRAN

PAS: acw

Visiting Hours 1:00 To 4:00 P.M. Daily.

b. c. c.
Allen Giviller

that he return to his home in Italy. He is given to a great deal of silly smiling and is unable to give any explanation for this type of behavior. He accepts his situation here placidly and appears to be quite contented with his environment but for the most part spends his time in idleness.

Physically, his condition is satisfactory and he is maintaining a good state of nutrition.

Very truly yours

ROBERT WOODMAN, M.D.

SUPERINTENDENT

EAS: ecw

Visiting Hours 1:00 To 4:00 P.M. Daily.

b. c. c.
Alex. Gaidello

Yours
 235 Town Major
 C. M. F.
 16 Sep 45

Dear Col. Carlton Washburne

I hope you won't mind
 my bothering you again
 but you were so good in the
 past that I have ventured
 to write to you again.

Enclosed are letters in duplicate
 in English and in
 Italian.

I hope you are still at
 the (Educational) Bureau - 5313
 Kindest regards
 Yours ever J. C. Ho

CA/EI/E/1
c/o 233 TOWN MAJOR

C. M. F.

16 September, 1945

TO : Director,
Education Sub-Commission,
Allied Commission.

1. Would you be so kind as to inform me the present position of the "Istituto Tecnico Commerciale" at Lipari.
2. Reports have reached me to the effect that in spite of the active interest and support of the High Commissioner for Sicily, the Provveditore agli Studi and the Prefect of Messina opposition in other quarters seems likely to result - if indeed it has not already done so - in the "Istituto Tecnico Commerciale" being abolished in favour of the use-
less "Scuola di Avviamento".
3. Introduced during the Fascist regime the "Scuola di Avviamento" at Lipari taught practically nothing beyond that included in the syllabus of the educationally primitive Elementary schools. In consequence it had always been necessary for school children of Lipari and the other Aeolian Islands to whom it was desired to give anything beyond elementary education to go, at great expense, to Sicily.
4. The proposal to abolish the "Scuola di Avviamento" at Lipari in December 1943 and to establish in its place the "Istituto Tecnico Commerciale" was welcomed by parents and pupils alike. Moreover, the project had your full support, both verbal and written.
5. In the person of Mrs. Conti, the Istituto Tecnico Commerciale had as preside a lady of outstanding qualifications not only educationally, but to an even greater de-

2170
of the active interest and support of the High Commissioner for Sicily, the Provveditore agli Studi and the Prefect of Messina opposition in other quarters seems likely to result - if indeed it has not already done so - in the "Istituto Tecnico Commerciale" being abolished in favour of the use- less "Scuola di Avviamento".

3. Introduced during the Fascist regime the "Scuola di Avviamento" at Lipari taught practically nothing beyond that included in the syllabus of the educationally primitive Elementary schools. In consequence it had always been necessary for school children of Lipari and the other Aeolian Islands to whom it was desired to give anything beyond elementary education to go, at great expense, to Sicily.

4. The proposal to abolish the "Scuola di Avviamento" at Lipari in December 1943 and to establish in its place the "Istituto Tecnico Commerciale" was welcomed by parents and pupils alike. Moreover, the project had your full support, both verbal and written.

5. In the person of Mrs. Conti, the Istituto Tecnico Commerciale had as **P**reside a lady of outstanding qualifications not only educationally, but to an even greater degree in strength of character, vision and drive. Mrs. Conti in a very few months made the Istituto Tecnico Commerciale a remarkable success. The cost of its formal recognition, already in my opinion too long delayed, antedated to its inception would be small - even in these times - in comparison with its value to the population, a quite considerable one, of the Aeolian Islands. Unless the Istituto Tecnico Commerciale is permanently established and formally recognized, the people of the Aeolian Islands would be condemned to an educational standard that in effect does not go beyond that of the elementary schools.

I shall be very grateful for your latest information on the subject.

785016

F.C. YEO,
Lt Colonel.

c/o 233 TOWN MAJOR

C. M. F.

16 September, 1945

TO : Director,

Education Sub-Commission,

Allied Commission.

1. Would you be so kind as to inform me the present position of the "Istituto Tecnico Commerciale" at Lipari.
2. Reports have reached me to the effect that in spite of the active interest and support of the High Commissioner for Sicily, the Provveditore agli Studi and the Prefect of Messina opposition in other quarters seems likely to result - if indeed it has not already done so - in the "Istituto Tecnico Commerciale" being abolished in favour of the useless "Scuola di Avviamento".
3. Introduced during the Fascist regime the "Scuola di Avviamento" at Lipari taught practically nothing beyond that included in the syllabus of the educationally primitive Elementary schools. In consequence it had always been necessary for school children of Lipari and the other Aeolian Islands to whom it was desired to give anything beyond elementary education to go, at great expense, to Sicily.
4. The proposal to abolish the Scuola di Avviamento at Lipari in December 1943 and to establish in its place the "Istituto Tecnico Commerciale" was welcomed by parents and pupils alike. Moreover, the project had your full support, both verbal and written.
5. In the person of Mrs. Conti, the Istituto Tecnico Commerciale had as preside a lady of outstanding qualifications not only educationally, but to an even greater de-

2172
of the active interest and support of the High Commissioner for Sicily, the Provveditore agli Studi and the Prefect of Messina opposition in other quarters seems likely to result - if indeed it has not already done so - in the "Istituto Tecnico Commerciale" being abolished in favour of the use- less "Scuola di Avviamento".

3. Introduced during the Fascist regime the "Scuola di Avviamento" at Lipari taught practically nothing beyond that included in the syllabus of the educationally primitive Elementary schools. In consequence it had always been necessary for school children of Lipari and the other Aeolian Islands to whom it was desired to give anything beyond elementary education to go, at great expense, to Sicily.

4. The proposal to abolish the Scuola di Avviamento at Lipari in December 1943 and to establish in its place the "Istituto Tecnico Commerciale" was welcomed by parents and pupils alike. Moreover, the project had your full support, both verbal and written.

5. In the person of Mrs. Conti, the Istituto Tecnico Commerciale had as preside a lady of outstanding qualifications not only educationally, but to an even greater degree in strength of character, vision and drive. Mrs. Conti in a very few months made the Istituto Tecnico Commerciale a remarkable success. The cost of its formal recognition, already in my opinion too long delayed, antedated to its inception would be small - even in these times - in comparison with its value to the population, a quite considerable one, of the Aeolian Islands. Unless the Istituto Tecnico Commerciale is permanently established and formally recognized, the people of the Aeolian Islands would be condemned to an educational standard that in effect does not go beyond that of the elementary schools.

I shall be very grateful for your latest information on the subject.

785016
Lt Colonel.

21731

785016

CA/EI/E/1

c/o 233 TOWN MAJOR

C. M. F.

16 Settembre, 1945.

Al Direttore della Sottocommissione per l'Educazione,
Commissione Alleata.

Sarei a pregarla di volermi fornire dettagli circa
l'attuale posizione dell'Istituto Tecnico Commerciale di
Lipari.

Da rapporti a me indirizzati risulta che nonostante
il vivissimo interessamento dell'Alto Commissario per la
Sicilia, del Provveditore a gli Studi e del Prefetto di
Messina, ci sia in altri ambienti una tale opposizione che
potrà causare, se questo non è ancora avvenuto, la soppres-
sione dell'Istituto Tecnico Commerciale, favorendo invece
la superflua Scuola di Avviamento.

Introdotta durante il Regime Fascista, la Scuola di
Avviamento di Lipari insegnava poco più di quello che è con-
preso nei programmi della pura Scuola Elementare. Tanto gli
alunni di Lipari che quelli delle altre Isole Eolie, a cui
le famiglie intendessero dare un grado superiore d'istruzione,
erano costretti, e con grave dispendio, a recarsi in Sicilia.

Nel Dicembre 1943 la proposta di abolire la Scuola
di Avviamento di Lipari e di stabilire in sua vece l'Istitu-
to Tecnico Commerciale fu approvata all'unanimità tanto dai
genitori che dagli alunni. Il progetto ebbe poi anche il
Suo pieno consenso, sia verbale che scritto.

Nella persona della Sig.ra CONTI, l'Istituto Tecnico
Commerciale aveva come suo Preside una persona di alto valore,
non solo dal punto di vista pedagogico, ma anche per ciò che
riguarda la sua personalità decisa, energica e di ampie vedute.
In pochi mesi l'Istituto Commerciale, guidato dalla Sig.ra
Conti, dette ottimi risultati. Le spese, calcolate fino
all'ultimo, non il suo vicereame...

2174

Sicilia, del Provveditore e gli Studi e del Prefetto di Messina, ci sia in altri ambienti una tale opposizione che potrà causare, se questo non è ancora avvenuto, la soppressione dell'Istituto Tecnico Commerciale, favorendo invece la superflua Scuola di Avviamento.

Introdotta durante il Regime Fascista, la Scuola di Avviamento di Lipari insegnava poco più di quello che è compreso nei programmi della pura Scuola Elementare. Tanto gli alunni di Lipari che quelli delle altre Isole Eolie, a cui le famiglie intendessero dare un grado superiore d'istruzione, erano costretti, e con grave dispendio, a recarsi in Sicilia.

Nel Dicembre 1943 la proposta di abolire la Scuola di Avviamento di Lipari e di stabilire in sua vece l'Istituto Tecnico Commerciale fu approvata all'unanimità tanto dai genitori che dagli alunni. Il progetto ebbe poi anche il suo pieno consenso, sia verbale che scritto.

Nella persona della Sig.ra CONTI, l'Istituto Tecnico Commerciale aveva come suo Preside una persona di alto valore, non solo dal punto di vista pedagogico, ma anche per ciò che riguarda la sua personalità decisa, energica e di ampie vedute. In pochi mesi l'Istituto Commerciale, guidato dalla Sig.ra Conti, dette ottimi risultati. Le spese, calcolate fino dall'inizio, per il suo riconoscimento formale, già a mio giudizio troppo lungamente protratto, anche in questi tempi, sarebbero indifferenti in confronto al suo valore per la popolazione, non esigua, delle Isole Eolie. Ammesso che l'Istituto Commerciale non sia permanentemente stabilito e formalmente riconosciuto, la popolazione delle Isole Eolie sarebbe costretta ad un'educazione che in effetto non supera quella fornita dalla Scuola Elementare.

Le sarò oltremodo grato per le più recenti informazioni in merito che potrà gentilmente fornirmi.


F.C. YEO,
Ten. Colonnello,
D.P. & R.S.C.

Roma, 11 Settembre 1945

Commissione Alleata - Cap. Sede
Education Department

F. J. A. Roma

Via Veneto

F. J. A.

Si è costituito un comitato promotore di un doposcuola in Piazza Sovatelli 36, quartiere Campitelli, uno dei quartieri più popolari del centro. Abbiamo raccolto per ora 20 bambini figli di ministri e di lavoratori disoccupati e tale numero potrebbe aumentare rapidamente qualora si potesse ottenere un aiuto per quanto riguarda materiale scolastico.

Siamo fiduciosi che codesta Commissione possa aiutare questa nostra iniziativa promossa allo scopo di ricreare e di indirizzare ad una vita di studio e di lavoro bambini trascurati dalla famiglia e che, date le condizioni particolarmente disagiate possono essere trascurati da tutti i pericoli della strada.

Vi ringraziamo e salutiamo cordialmente

uno dei quartieri più popolari del centro. Abbiamo raccolto per ora 20 bambini figli di rassisti e di lavoratori disoccupati e tale numero potrebbe aumentare rapidamente qualora si potesse ottenere un aiuto per quanto riguarda materiale scolastico.

Siamo fiduciosi che codesta Commissione possa aiutare questa nostra iniziativa promossa allo scopo di ricreare e di indirizzare ad una vita di studio e di lavoro bambini trascurati dalle famiglie e che, date le condizioni particolarmente disagiate, possono essere trascurati da tutti i pericoli della strada.

Vi ringraziamo e salutiamo cordialmente

per il Comitato Promotore

Luella Sans

Via della Consuetudine 53 - T. 40187

785016

Translation

31 AUG. 1945

legu. 112

C A SEC

Barletta, 26 August 1945

31 AGO. 1945

Fil

no trace 28 Sept

Referring to my letter of July 24th, 1945, and your letter of July 30th, I want to express al my thanks and those of my family for your kind intervention, and for allowing me to use, on my own account, my 'Theater D. Lillo' five days a week. You thus saved my family from certain ruin.

As the 'Teatro Comunale Curci' has been completely derequisitioned by the E.N.S.A. of Bari, I hope the same action may shortly be taken for my theater, when it will be possible.

Yours sincerely,

S. Doronzo

Admiral Ellery Stone
Chief of the Allied Commission
R o m e

e/c

EC Dist - 30 Aug 5308ACTION: C A SEC

INFO: CHIEF: COMAR

EXEC: COMAR

31/8

Teatro Di Lillo - Barletta

PROPRIETÀ DI LILLO & DORONZO

tutti i generi di spettacoli - 2000 posti

PER TUTTI I GALLERIE - BARLETTA

NEGOZI ANNESSI AL TEATRO:

RADIO - FONO - DISCHI -
PROFUMERIA - ARTICOLI DA
REGALO - CICLI - CARROZ-
ZELLE PER BAMBINI

ARTICOLI SPORTIVI

All'Ammi.

ELLERY STONE

Capo della Commissione Alleata

R o m a

RACCOMANDATA

Telegrammi: LILLO - Barletta
Teatro N. 1094
Telefoni: Abitazione " 1198
C. P. E. C. BARI N. 33487

Barletta, li 25 agosto 1945

Mi riferisco alla mia lettera del 24 luglio 1945 e alla Va. pre-
giata del 30 luglio c.a., per esternarvi tutti i miei più sentiti
ringraziamenti e quelli della mia famiglia per l'autorevole Vs. in-
teressamento inteso ad ottenere il permesso di poter esercire per
mio conto il mio Cinema-Teatro "Di Lillo", per cinque giorni alla set-
timana. Avete così salvato la mia famiglia da un sicuro disastro.

Mi auguro che, come per il Teatro Comunale "Caroi" di qui, com-
pletamento derequisito dall'E.N.S.A. di Bari, anche per me, al più
presto e quando sarà possibile, venga adottato lo stesso provvedimen-
to.

Con perfetta osservanza



RADIO - FONDO - DISCHI -
PROFUMERIA - ARTICOLI DA
REGALO - CICLI - CARROZZE
PER BAMBINI

ARTICOLI SPORTIVI

ELLERY STONE

Capo della Commissione Alleata

R o m a

Barletta, li 25 agosto 1945

Mi riferisco alla mia lettera del 24 luglio 1945 • alla Vs. pregiata del 30 luglio o.a., per esternarvi tutti i miei più sentiti ringraziamenti e quelli della mia famiglia per l'autorevole Vs. interessamento inteso ad ottenere il permesso di poter esercitare per mio conto il mio Cinema-Teatro "Di Lillo", per cinque giorni alla settimana. Avete così salvato la mia famiglia da un sicuro disastro.

Mi auguro che, come per il Teatro Comunale "Cureti" di qui, completamente deregredito dall'E.N.S.A. di Bari, anche per me, al più presto e quando sarà possibile, venga adottato lo stesso provvedimento.

Con perfetta osservanza



Luigi Bruno

5207

3010

Telegrammi: DILLO - Barletta
Teatro N. 1094
Telefoni: Abitazioni " 1198
E. P. E. C. BARI N. 33447



*Il Provveditore agli Studi
di Terni*

Terni, 15 agosto 1945

Fly

Capitano Vella

Commissione Alleata

Divisione Educazione

R O M A

MI permetto sottoporla quanto segue:

Premesso che all'atto del passaggio delle Province al Governo Italiano, tutte le nomine effettuate dall'A.M.C. saranno riconosciute valide, non si spiega come mai Provveditori, nominati regolarmente per segnalazione e col consenso del Ministero della Pubblica Istruzione, i quali abbiano dimostrato di possedere particolare attitudine ad esercitare le funzioni di Provveditori agli Studi, debbano essere sottoposti anch'essi a concorso.

Non si potrebbe per questi, in via eccezionale, disporre che siano ratificate le loro nomine, già effettuate dal Comando Alleato?

In questa Provincia un ex Ingegnere del Canale è stato elevato a Prefetto e la sua nomina è stata ratificata.

5206

ta del Governo Italiano!

Voi, in sostanza, provadate dalla Scuola e di cosa
abbiamo ampia conoscenza, avendo già fatto la nostra car-
riera come Presidi di grado VI°.

Sarà gradita una Sua cortese risposta.

Con scuse e deferenza la conseguito.

IL R. PROVVEDITORE ALLE STUDI

(S. Mazzoni)



N.B. Allego copia del documento di nomina.

TERNI PROVINCE
ALLIED CONTROL COMMISSION - REGION IV -
APO 394

4 agosto 1944

Al Prof. Dr. Salvatore Mazzao
Copy to HQ, Region IV

TERNI

In conformità con la direzione dell'Educazione N.1 paragrafo 2
ho l'onore di nominarla come R. Provveditore agli Studi della Provin-
cia di Terni.

Tale nomina ha effetto dal giorno 1° agosto 44.

S. G. PRILEER

Major
Provincial Commissioner

5305

R
TERNI
(Succursale 1)
185

17345
PORTA VALLE
TERME

LA VALLE

ORTA VALLE

EDUCATION

V E L L A

SIG. CAPITANO

COMMISSIONE ABILITA - Divisione Educazione

Giuliano ex Ministero Corporazioni

Via Vittorio Veneto

5204

PERSONAL

ROMA

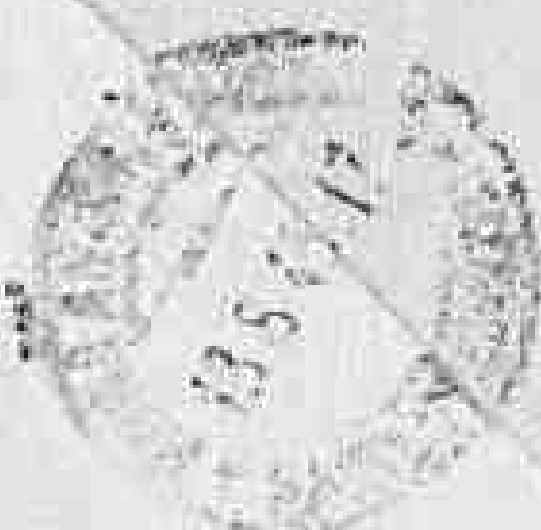
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785016

Prof. Salvatore Martico -



*Il R. Procuratore ugli. Paolo
di Torin.*



Napoli 3 agosto 1945

SPETT/COMMISSIONE ALLEATA

Per l'Educazione Nazionale

J.A.B. *file*

Poiché, secondo apprendo, le cose della istruzione superiore nella alta Italia dipendono da codesta Commissione Alleata, che Ella presiede, mi rivolgo a Lei per quanto segue. Il mio nome, penso, non Le riuscirà nuovo perché qui a Napoli feci parte della Commissione di epurazione Universitaria, con la quale il Suo ufficio aveva allora frequenti rapporti.

Dunque io, nel 1938 fui, dalla Facoltà di lettere ^{della R. Università} di Milano, chiamato alla cattedra di storia moderna e medioevale, che allora si era fatta vacante. Questo risulta dagli ordini del giorno e dalla Relazione di quella Facoltà, inviata al Ministro della Educazione Nazionale del tempo: il Bottai.

Siccome io non ero iscritto al partito fascista, ed ero segnalato come antifascista, il partito e l'allora Primo Ministro posero il veto al mio trasferimento. Ora credo che sia probabile che la cattedra in parola si faccia di nuovo vacante. In questo caso ripeto, a Lei e alla Commissione, che Ella presiede, la mia istanza e il mio desiderio.

Se questa eventualità (che, ripeto, credo probabile), non si avverasse, io chiedo di essere trasferito alla cattedra di storia antica della Facoltà di lettere di Milano, fino ad ora coperta per semplice incarico. Credo che a questa cattedra aspiri tornare il Prof. Levi, già allontanato nel 1938 perché israelita. Mi permetto tuttavia osservare a questo proposito che il Levi, benché israelita, era uno dei personaggi più in vista (credo un gerarca) del mondo fascista, e perciò ottenne di essere discriminato tra i suoi connazionali, il che però non gli dava il diritto di tornare allo insegnamento.

Nella fiducia che questa mia istanza venga presa in considerazione, mi dico, con osservanza

*Prof. Corrado Barbogatti**di storia economica
nell' R. Università di Napoli.
(Facoltà di Economia e Commercio)**Vic. L. Lombardi 67 - Napoli*



R. ISTITUTO TECNICO COMMERCIALE
LIPARI

Prot. N.

Lipari, 23. Giugno 1945

OGGETTO:

gab

Gentile Capitano Vella

Le rimetto copia di una lettera del Ministero del Tesoro e questo Comitato di Liberazione nonché la risposta del detto Comitato: le rimetto ancora lettera del Colonel P.C. Yeo trovata a Lipari al mio ritorno.

Analogamente le invierò la relazione commissionata nella lettera del Comitato di Liberazione e di volta in volta la terrà minutamente informata di ogni ulteriore novità, onde Ella potrà oculatamente seguire le nostre vicende e collaborare validamente nelle vittorie della nostra Santa Causa.

Con distinti saluti

Stella Cont'Geller Vainicher

MINISTERO DEL TESORO
RAGIONERIA GENERALE DELLO STATO
Ispettorato generale del Bilancio
Divisione III
Prot. N° 116001

Roma 7 giugno 1945
Al Ministero della Pubblica
Istruzione
(Direzione generale Istruzione
Tecnica)
e per conoscenza

AL COMITATO LIBERAZIONE NAZIONALE
Comunale di Lipari
L I P A R I

Oggetto: Regificazione Istituto Tecnico e Scuole Medie del comune di
Lipari.

Si prega volere fornire cortesi notizie in ordine alla
iniziativa di cui al telegramma del 22 Aprile 1945 del comitato di Libe-
razione Nazionale del Comune di Lipari (diretta a Odessa ed a Questo
Ministero) avente per oggetto la regificazione dell'Istituto Tecnico
Commerciale e della Scuole Medie di detto Comune e il relativo finanzia-
mento.

P. IL MINISTRO
f.to BALDINI

5301

AL MINISTERO DEL TESORO

RAGIONERIA GENERALE DELLO STATO

ISPEZIONE GENERALE DEL BILANCIO
e p.c. al Ministro della Istruzione Pubblica

ROMA

In riferimento alla nota di codesto Ministero Div. III Prot. N. 116001 inerente alla registrazione dell'Istituto Tecnico e Scuola Media del Comune di Lipari significa che : Attraverso le pastore burocratiche di quattro divisioni Generali del Ministero dell'Educazione Nazionale ed attraverso l'avvicinarsi di ben cinque Ministeri la pratica dell'Istituto Tecnico e della Scuola Media di Lipari particolarmente delicata è andata man mano ingarbugliandosi, tanto che al momento, a nostra opinione, il Ministero stesso ha perduto la netta visione della reale situazione onde sarà tra giorni inviata semplice e chiara relazione sull'argomento, perchè codesto Ministero e quello della Pubblica Istruzione possano venire a conoscenza della grave situazione scolastica creatasi in questo arco di tempo.

20.

Sarà cura di questo Comitato l'invio sollecito di tale rela-

Prot. N.º II6001 Inerente alla registrazione dell'Istituto Tecnico e Scuola Media del Comune di Lipari significa che : Attraverso le paste burocratiche di quattro divisioni Generali del Ministero dell'Educazione Nazionale ed attraverso l'avvicinamento di ben cinque Ministeri la pratica dell'Istituto Tecnico e della Scuola Media di Lipari particolarmente delicate è andata man mano ingarbugliandosi, tanto che al momento, a nostra opinione, il Ministero stesso ha perduto la traccia vera della reale situazione onde sarà tra giorni inviata semplice e chiara relazione sull'argomento, perchè codesto Ministero e quello della Pubblica Istruzione possano venire a conoscenza della grave situazione scolastica esistente in questo arcipelago.

Sarà cura di questo Comitato l'invio sollecito di tale relazione.

500

Cassini
F. Bongiorno Iduardo

C/O REGION VIII

A.M.O.

C.M.P.

6 Giugno 1945 ✓

CA/MI/E/I

Dear Mrs. Conti,

Thank you very much for your kind letters of 30th April and of May.

Needless to say I am exceedingly sorry to learn of the serious difficulties that continue to beset the "Istituto Commerciale". After all your magnificent and successful work on its behalf it must be a bitter disappointment for you to find such a lack of vision and support in certain higher quarters. It is for myself also. If everyone in Italy were like you it would soon become a wonderful nation. Come what may you I am confident will not give up heart and will succeed in the end.

It is very brave of you to think of travelling so far. But I am now far from Rome. However I will write to Colonel Carlton MacBryne at Allied Commission Headquarters at the first opportunity, and will continue to do all I can.

He is entirely in favour of the "Istituto" and has always supported us. He is in a better position than I am to help and perhaps attractor from yourself to him might lead to good results.

the serious difficulties that continue to beset the "Instituto Gommers-
nicle". After all your magnificent and successful work on its behalf
it must be a bitter disappointment for you to find such a lack of
vision and support in certain higher quarters. It is for myself alone.
If everyone in Italy were like you it would soon become a wonderful
nation. Come what may you I am confident will not give up heart and
will succeed in the end.

It is very kind of you to think of travelling so
far. But I am now far from Rome. However I will write to Colonel Carlton
Washburne of Allied Commission Headquarters at the first opportunity,
and will continue to do all I can.

He is entirely in favour of the "Instituto" and has
always supported us. He is in a better position than I am to help and
perhaps assist you yourself to him might lead to good results.

I am very pleased to have good news of your family
and to learn of the arrival of little Gustavo. I hope you are all
flourishing.

Thank you so much for your good wishes.

With my kindest regards, and best wishes for the Instituto
to.

Yours sincerely

P.S. On hearing from Col. Carlton Washburne I will write to you again

2192

7AB

POSITION OF EDUCATION IN SARDINIA

SUGGESTED SCHEME for improving the Attendance in the Elementary Schools
and the Scuola Media

GENERAL REMARKS

- (1) A large percentage of the population of Sardinia are extremely poor and the parents want their children to be earning as soon as possible.
- (2) Under the Fascist System the Education of the potential leader and the "clever" boy was fostered and encouraged while the "average" boy and the "sub-average" has been neglected.
- (3) Anything which is stated in this report is not to be taken as a reflection on the present Provveduttore agli Studi who are working as well as circumstances beyond their control will permit.

A. PRESENT POSITION.

The Elementary school classes are too large. (Classes 1, 2, 3 averages 38/40 (with a max of 60) Class IV, 30/35, Class 5, 30/32).

The Master is not able to give individual attention to the boys. Quite naturally the master picks out the clever boys and the easy to teach and gradually begins to ignore the less able. This "selection" is partly due to a desire not to travel at the pace of the slowest boy and partly (under Fascism) to push on the potential leader. Let us take two boys of Class IV, one is a bright intelligent child, who is not the son of a known Fascist, he is encouraged to join the O.I.L. or

2193

785016

reflection on the present Provveditore agli Studi and the all existing as
as circumstances beyond their control will permit.

A. PRESENT POSITION.

The Elementary school classes are too large. (Classes 1, 2, 3 averages 38/40 (with a max of 60) Class IV, 30/35, Class 5, 30/32).

The Master is not able to give individual attention to the boys. Quite naturally the master picks out the clever boys and the easy to teach and gradually begins to ignore the less able.

This "selection" is partly due to a desire not to travel at the pace of the slowest boy and partly (under Fascism) to push on the potential leader.

Let us take two boys of Class IV, one is a bright intelligent child, who is perhaps the son of a keen Fascist, he is encouraged to join the G.I.L. or some other childrens organisation and if he is reported on favourably as a potential leader he is helped in every way.

5298

He is encouraged to attend school and if he responds at all his way to highest education is smoothed.

The percentage absence of the boy is as low as health will permit.

At the other end of the scale was the slow rather dull boy who would soon be written off as no leader, the son of an agricultural worker perhaps. He was perhaps no more inherently lazy than the other boy but the master soon found it hard to teach him anything and it was hard for the boy to keep up with the rest of the class. Rather than keep the whole class back the master begins to ignore the dull boys and they drop further and further behind. As the boy is

2
 ignored so the amount of attention he has to pay and the amount of work he has to do decreases and he finds that he "can get away with" very little work and so he does less and less as the time goes on. Then he would be absent for a day, no one noticed, no legal action was taken. About the age of 10 he would find that at times he could earn a few lire and his parents would aid and abet his "earning" absence, as they would welcome the added assistance to the weekly pittance. As a result, school for quite a large number of the agriculturalists or at the best becomes very sporadic about the age of ten.

Then if we look at the master's point of view. He is faced with a class of forty and he is only too willing to reduce the class to manageable proportions and so does not probably say too much when a number of the dull boys are absent.

Under an authoritarian system this lack of education was probably not too important, for after all Ordere, Quadire, Gambattore did not need a great deal of education. Under a Democratic system it is essential that everyone is able to read and write and to understand and if we are to substitute the motto, "Scrivere, Leggere and Capire for the Fascist doctrine then it is essential that all should actually stay at school till they are at least 14 years old, if not till they are 16.

B. As I have stated in Para (1) of General Remarks, the economic position of the parents is very poor and so something must be done for them. In England and under Mussolini "grants" were made to families for merely having the children. In view of overpopulation and illiteracy, would it not be possible to devise some system whereby parents received economic benefits for keeping their children at school. The system which is suggested here is not a grant for children but

2 1 9 5

Under an Authoritarian system this lack of education was probably not too

important, for after all Credere, Obedire, Combattere did not need a great deal of education. Under a Democratic System it is essential that everyone is able to read and write and to understand and if we are to substitute the motto, "Scrivere, Leggere and Capire for the Fascist doctrine then it is essential that all should actually stay at school till they are at least 14 years old, if not till they are 16.

B. As I have stated in Para (1) of General Remarks, the economic position of the parents is very poor and so something must be done for them. In England and under Mussolini's "grants" were made to families for merely having the children. In view of overpopulation and illiteracy, would it not be possible to devise some system whereby parents received economic benefits for keeping their children at school. The system which is suggested here is not a grant for children but a grant based on attendance at school.

Attendance at school is compulsory but it is impossible to enforce a law (excepting 5207) at great expense and with great difficulty) unless the law has the support of the majority. Now there seems to be one way of making a law popular and that is to make it a "paying proposition" and so the scheme suggested here is to make it to make the scheme of compulsory attendance at school a paying proposition for the parents. A grant would be made, commencing at the 3rd Class, a larger one for the 4th Class and so on. A record would be kept by the master and sent into the local police of the number of days that the boy was absent in the month and deductions would be made on these figures (for details of Scheme see Schedule) I. There would also be a bonus payable annually based on the annual attendance and

at the date of final leaving a further bonus if the attendance was above average for the class.

C. Under Fascist Childrens allowances was paid from birth to the 14th Birthday, i.e. 5110 days at Lire 2 per day, i.e. a total of Lire 10,220 per child.

Value of Lire today is less, suggest Lire 16,000 now as maximum allowance to be paid as follows:-

Class III if 100% attendance	L 500
" IV " " "	L 1500
" V " " "	L 4500

Bonus Class III	L 500
" IV	L 1500
" V	L 4500

Total Grant	L 3000
	16,000

Value of Life today is less, suggest Life 16,000 now as maximum allowance to be paid as follows:-

Class III if 100% attendance	L 500
" IV " "	L 1500
" V " "	L 4500
Bonus Class III	L 500
" IV	L 1500
" V	L 4500
Block Grant	L 3000
	16,000

SCHEDULE I

A. GRANTS would commence at Class III at a low level (for the economic value of the child was small at the age of 10) and would be stepped up at Class IV and a much higher rate at Class V. (For the purposes of this Report I have used the Symbols X, Y, Z to represent the sums to be paid to the different classes.

(See Appendix A)

B. These Grants would be paid on the 15th of the month following the one on which they were "earned".

C. The Annual Grant would be paid at any time 30 days after the end of the School Year. This Annual Grant would be worked out on the percentage attendance over the year. To qualify for this the pupil would have to exceed the average attendance for the class for the year. E.G. If the average attendance was 80% the pupil would have to show an attendance of 81% to start to qualify.

D. If the Government thought it advisable it could add a further "Bonus" in the form of a single grant at the age of 14 when the boy left the school. This payment would be on a graduated scale and would only be possible if the attendance of the boy was above average for the aggregate average of the three Classes. (See Appendix B)

E. The machinery for the payment of the grants

- (1) Each Master would have a register of his class (As at present)
(See Appendix A)
- (2) Each Master would note the days the pupil was present and the days on which he was absent.
- (3) The Headmaster would consolidate the list for the school and would

submit this into the Finance Office before the 7th of the month.

over the year. To qualify for this the pupil would have to exceed the average attendance for the class for the year. E.G. If the average attendance was 80% the pupil would have to show an attendance of 81% to start to qualify.

D. If the Government thought it advisable it could add a further "Bonus" in the form of a single grant at the age of 14 when the boy left the school. This payment would be on a graduated scale and would only be possible if the attendance of the boy was above average for the aggregate average of the three Classes. (See Appendix B)

E. The machinery for the payment of the grants

- (1) Each Master would have a register of his class (As at present) (See Appendix A)
- (2) Each Master would note the days the pupil was present and the days on which he was absent.
- (3) The Headmaster would consolidate the list for the school and would send the consolidated list into the Commune Office before the 7th of the month.
- (4) The Commune would pay out to the parent or guardian such sum or sums to which he may be entitled. (See B, C & D supra).

F. All absences would count against the pupil unless the absence was supported by a certificate signed by (1) A Doctor, (2) Carabinieri, (3) A recognised responsible person" to whom such authority had been delegated of none of the others were available in the locality.

- i. Each pupil would have a card on which would be entered all particulars (see schedule I, Appendix C.)^{ii.} These particulars would be kept up to date by his master at the school and returned to the pupil on any change of school.
- iii. The card would be taken to the new school on arrival and there registered. It would be the duty of the parent to prove the accuracy of the card if any question was raised in the new Commune.

785016

iv. No parent would be eligible for a Grant unless the card was up to date.

APPENDIX B

Specimen Block Grant Card

NAME	CLASS III	YEAR	GRANT PAID	Signature	Office Stamp
	MONTH				
	J F M A				
Atzeni Enrio	96 95 96 95	94	L-X-12	Atzeni Enrio	15 Oct 44
		Bonus	Lit A	Padre	

CLASS IV

CLASS V

Average attendance Class III, IV, V, 94%

Entitled to Lire E Block Grant on leaving

ReceivedLire E

Atzeni Enrio (Padre)

Office Stamp

2201

Atzeni Enrio	J F M A	96 95 96 95	94	I-X-12	Atzeni Enrio Lit A Padre	15 Oct 44
-----------------	---------	-------------	----	--------	--------------------------------	--------------

CLASS IV

CLASS V

Average attendance Class III, IV, V, 94%

Entitled to Lire E Block Grant on leaving

ReceivedLire E

Atzeni Enrio (Padre)

Office Stamp.

5092

APPENDIX "A"

SCHOOL YEAR 1945

CLASS III

JANUARY (School days 27)										FEBRUARY ETC....			No of absences year	% of Poss.	
NAME	DATES								IDEM						
	1	2	3	4	5	6	7	8							
ARU	P	P	P	P	P				0	100	x	10	96%		
BOERO	P	A	P	P	P				1	96,3	x2	20	92%		
CANU	P	P	A	A	P				2	92,6	x4	25	90%		
DIAZ	A	A	A	P	P				3	88,9	x6	60	76%		
CLASS IV															
ABIS	P	P	P	P	P				0	100	y	2	99%		
BETI	A	P	P	P	P				1	96,3	y3	25	88%		
CARDIA	P	A	A	P	P				2	96,2	y6	20			
DORE	P	A	A	A	P				3	88,9	y9	40			
CLASS V															
ATZENI	P	P	P	P	P				0	100	z	10			
BIANCU	A	P	P	P	P				1	96,3	z4	25			
COSSU	A	A	P	P	P				2	92,6	z8	55			
DEIANA	P	P	A	A	A				3	88,9	z12	75			

APPENDIX "A"

6

SCHOOL YEAR 1945

CLASS III

27)		FEBRUARY ETC.....	No of absences year	% of Poss.		
		IDEM				
100	x		10	96%		
96,3	x2		20	92%		
92,6	x4		25	90%		
88,9	x6		60	76%		
CLASS IV						
100	y		2	99%		
96,3	y3		25	88%		
96,2	y6		20			
88,9	y9		40			
CLASS V						
100	z		10			
96,3	z4		25			
92,6	z8		55			
88,9	z12		75			

APPENDIX "G"

RECORD CARD OF PUPIL

NAME
DATE OF BIRTH..... DATE OF ENTRY TO SCHOOL.....
DATE OF ENTRY TO CLASS III.....
DATE OF ENTRY TO CLASS IV.....
DATE OF ENTRY TO CLASS V.....
Attendance Class III..... Bonus Class III.....
Attendance Class IV..... Bonus Class IV.....
Attendance Class V..... Bonus Class V.....
BLOCK GRANT

5292

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommission
APO 394

ED/JVV/fr

ED/7. SB/AC

30 Gennaio 1945

OGGETTO : Riassunzione ruoli

Alla : Dr. ssa Giuffrida Clorinda
Via Sallemi, 16
CALTANISSETTA

E' pervenuta a questo Comando la sua lettera
del 12 Gennaio corr.

Si e' spiacenti di non poter dare disposizioni in merito alle Autorita' Scolastiche della Sicilia dato che la Commissione Alleata non ha alcuna giurisdizione su quel territorio.

Si e' provveduto, pertanto, a segnalare la questione al Ministero della Pubblica Istruzione perche' voglia esaminare il caso.

J V VELLA
Capt
Executive Officer

5291

File-7C/1.1.1

To office 7CC,
Through CA [unclear]

Minute. 1

Just as the ministerial crisis arose I discussed this case with the Minister of Public Instruction. He promised to send me a copy of the section of Italian law which was pertinent, but, because of the crisis, I had no more meetings with him and never received the law.

He was, however, quite familiar with the case and said he had been protecting the orphanage against any Church attacks, and that as far as he was concerned the school was safe. He could not vouch for the action of a minister under a Christian Democratic government.

X | When the new Minister of Public Instruction, Molè, gets settled into his job, I shall discuss the matter with him and again request the pertinent law. May I have this file back so that I will, at that time, have the facts before me?

C. W. Ashburn
Lt Col. [unclear]

EB 12/12

11 Dec 45

2.

CAS for Education.

Thank you. File returned for

action as at X above.

1-12/12

3

Ed SC

Please see min 2.

H. S. [unclear]
CA Sec

12 Dec 45

4

CAS - for Office 7CC

Matter has been twice discussed with new minister who assures me that there will be no interference with the school. I asked for confirmation in writing, which has been promised but not yet received.

236
602

2 Jan 46

C. W. Ashburn
Lt Col.

5290

ALL'ON. COMMISSIONE ALLEATA

R O M A

=====

Il sottoscritto LORUSSO-CAPUTI Andrea domiciliato in Roma al Corso Trieste 123 ha l'onore di esporre e chiedere quanto appresso.

Egli è possessore di una villa in contrada Isola del Comune di Siracusa. E come risulta dall'acclusa sentenza del Tribunale penale di Siracusa del 5 febbraio 1945, nonché dall'accluso rapporto della Arma dei Carabinieri Reali, quando nel luglio del 1943 la Sicilia fu liberata dalle truppe alleate, queste occuparono anche la villa del sottoscritto utilizzando tutto l'arredamento della villa e gli impianti relativi fino al mese di novembre successivo. Durante questo tempo non informarono l'amministratore Prof. Pasquale Salibra abitate in Siracusa Via Dogana 8, anzi secondo la dichiarazione resa dal mezzadro Germano Giuseppe abitante sul posto all'Arma dei Carabinieri, i militari inglesi avrebbero portato via tutto quanto vi si trovava nella villa di mobili, biancheria, oggetti vari e poscia abbandonarono la villa lasciando le porte aperte. E difatti come risulta dallo stesso rapporto dell'Arma dei Carabinieri, il pianoforte fu recuperato per interessamento di un capitano inglese il quale lo fece restituire dalle truppe alleate che se ne erano impossessate.

Il valore degli oggetti era di circa un milione; e solo in segui

2208

Arma dei Carabinieri Reali, quando nel luglio del 1943 la Sicilia fu liberata dalle truppe alleate, queste occuparono anche la villa del sottoscritto utilizzando tutto l'arredamento della villa e gli impianti relativi fino al mese di novembre successivo. Durante questo tempo non informarono l'amministratore Prof. Pasquale Salibra abitate in Siracusa Via Dogana 8, anzi secondo la dichiarazione resa dal mezzadro Germano Giuseppe abitante sul posto all'Arma dei Carabinieri, i militari inglesi avrebbero portato via tutto quanto vi si trovava nella villa di mobili, biancheria, oggetti vari e poscia abbandonarono la villa lasciando le porte aperte. E difatti come risulta dallo stesso rapporto dell'Arma dei Carabinieri, il pianoforte fu recuperato per interessamento di un capitano inglese il quale lo fece restituire dalle truppe alleate che se ne erano impossessate.

Il valore degli oggetti era di circa un milione; e solo in seguito a denuncia penale sono stati recuperati il pianoforte e pochi mobili gravemente danneggiati, sicchè il danno per questa parte è di poco ridotto.

Inoltre, come risulta dall'acclusa perizia del geometra Miano Giovanni asseverata con giuramento davanti al Pretore di Siracusa giusta verbale del 4 ottobre 1944, alla villa sono stati apportati danni le cui riparazioni importano una spesa di L.36.500, oltre le spese di pe

785016
/3289

perizia in L.3000.

Di tutti questi numerosi danni il sottoscritto non ha avuto alcun indennizzo. Occupazione della villa, uso e disposizione dell'arredamento, danni allo stabile, tutto è da risarcire.

Per cui prego codesta On. Commissione di dare gli opportuni provvedimenti, perchè si faccia luogo al risarcimento medesimo.

Si allegano i seguenti documenti:

- 1) Sentenza del Tribunale penale di Siracusa del 5 febbraio 1945
- 2) Rapporto dell'Arma dei Carabinieri Reali
- 3) Elenco dei mobili e degli oggetti che si trovavano nella villa
- 4) Perizia giurata del geometra Miano.

Roma, 20 luglio 1945

Antonio Lombardo

COMANDO GENERALE

ARMA DEI REALI CARABINIERI

===

Il Comandante Generale

Roma, II ottobre 1944

Egregio Consigliere di Cassazione,

dall'unito promemoria potrà rendersi perfettamente conto
dell'operato dell'Arma in merito al furto da Ella subito nella
Sua villa in Siracusa.

Gradisca i miei cordiali saluti

F.to

Belando

Consigliere di Cassazione

LORUSSO-CAPUTI Andrea

Corso Trieste n.123

R O M A

Egregio Consigliere di Cassazione,

dall'unito promemoria potrà rendersi perfettamente conto
dell'operato dell'Arma in merito al furto da Ella subito nella
Sua villa in Siracuda.

Gradisca i miei cordiali saluti

F.to *Indaco*

Consigliere di Cassazione
LORUSSO-CAPUTI Andrea
Corso Trieste n.123

R O M A

5. copia non firmata
A. Lombardozzi

5248

P R O M E M O R I A

Il Consigliere di Cassazione LORUSSO-CAPUTI Andrea, domiciliato a Roma Corso Trieste n.123, il 3 agosto 1944 fece pervenire alla Compagnia di Siracusa tramite quella Procura del Regno la seguente denuncia:

"Io sottoscritto LORUSSO-CAPUTI Andrea, Consigliere della Suprema Corte di Cassazione in Roma al Corso Trieste n.123, espongo quanto appresso:

Da notizie sommarie e generiche pervenutemi in questi giorni ho appreso che dalla mia villa in Siracusa contrada "Isola Maddalena" sita poco dopo la Chiesa Parrocchiale, sarebbero stati asportati mobili, indumenti, biancheria, utensili ed altro, evidentemente forzando gli ingressi e mediante chiavi false. Non ho potuto sapere di più per ovvi motivi ambientali e non me ne ha scritto nemmeno il mezzadro e custode ivi abitante a nome Germano Giuseppe di Paolo e di Terranova Paola da S. Paolo Solarino.

Informo di quanto sopra V.E. per i provvedimenti del caso pregando di disporre anzitutto un sopralluogo e le indagini locali a mezzo di un funzionario di concerto con mio cugino Prof. Pasquale SALIBRA abitante in via Dogana n.8, persona di mia assoluta fiducia, che potrebbe accompagnare il funzionario ed essere eventualmente protetto.

Debbo fare presente che mi è stato recuperato il pianoforte che trovai custodito nella villa del mio amico Dr. Giuseppe Cristina sita vicino alla stessa parrocchia."

Nella stessa giornata il comandante della compagnia predetta dispose per le indagini, interessando all'uopo la stazione CC.R.R. di Siracusa P/le

2 2 1 3

chiavi false. Non ho potuto sapere di più per ovvi motivi ambientali e non me ne ha scritto nemmeno il mezzadro e custode ivi abitante a nome Germano Giuseppe di Paolo e di Terranova Paole da S. Paolo Solarino.

Informo di quanto sopra V.E. per i provvedimenti del caso pregando di disporre anzitutto un sopralluogo e le indagini locali a mezzo di un funzionario di concerto con mio cugino Prof. Pasquale SALIBRA abitante in via Dogana n.8, persona di mia assoluta fiducia, che potrebbe accompagnare il funzionario ed essere eventualmente protetto.

Debbo fare presente che mi è stato recuperato il pianoforte che trovai custodito nella villa del mio amico Dr. Giuseppe Cristina sita vicino alla stessa parrocchia."

Nella stessa giornata il comandante della compagnia predetta dispose per le indagini, interessando all'uopo la stazione CC.RR. di Siracusa P/le competente per territorio.

Fu provveduto subito al necessario sopralluogo ed a successivi accertamenti che si presentarono laboriosi sia per il tempo trascorso, sia perchè la villa era stata a suo tempo occupata e poi abbandonata da reparti delle forze alleate.

A deduzione delle indagini, con rapporto n.143 del 12 agosto u.s. l'Arma di Siracusa P/le riferì alla Procura del Regno di detta città indicando il mezzadro Germano Giuseppe quale responsabile del furto patito dal prefato Consigliere di Cassazione, e ciò perchè, nella casa da lui abitata in sede di indagini esperite dal brigadiere a cavallo Del Paradiso Luigi furono rinvenuti una rete metallica da letto, una sedia a dondolo, una sedia a sdraio, una vasca da bagno di zinco ed uno sgabello di tela di pertinenza del surri

R. Lorenzini

./.

petuto Consigliere LORUSSO-CAPUTI.

Il mezzadro, opportunamente interrogato, dichiarò che:

- La villa del Sig. LORUSSO, dopo lo sbarco delle truppe alleate, era stata occupata da militari inglesi, che vi erano rimasti fino al mese di novembre 1943, abbandonandola con le porte aperte;
- i militari che l'abitavano avevano portato via tutto quanto vi si trovava (mobili, biancheria, oggetti vari);
- gli oggetti da lui detenuti nella propria casa erano stati rinvenuti in aperta campagna dai suoi figli ed egli, "allo scopo di poterli conservare con più sicurezza per conto del legittimo proprietario" invece di ricoverarli nella villa, che poteva essere rioccupata da altri militari alleati, aveva ritenuto opportuno custodirli nella propria casa colonica, poco distante dalla villa in parola.

Però, tenuto conto che, pur volendo considerare attendibili le sue santì su accennate, il mezzadro non aveva reso consapevole dell'occorso nè il Consigliere LORUSSO, quale parte interessata, nè altre persone del luogo, la dichiarazione di che trattasi è stata ritenuta evasiva e per tale motivo egli è stato deferito all'autorità giudiziaria, quale autore del furto in argomento; non venne operato il di lui arresto per trascorsa flagranza.

Il Giudice Istruttore ha elevato contro il Germano rubrica per furto.

L'azione svolta dai militari operanti per addivenire alla identificazione di altri responsabili ed al recupero di altra refurtiva è stata solerte, viva ed intelligente e quindi nessun addebito può attribuirsi agli stessi, che non hanno trascurato nulla pur di conseguire migliori risultati. Molti abitanti della contrada e lo stesso parroco del luogo interrogati, hanno concordemente dichiarato di essere a conoscenza che l'...

...the ... of ...
 ...the ... of ...
 ...the ... of ...

...the ... of ...
 ...the ... of ...
 ...the ... of ...

...the ... of ...
 ...the ... of ...
 ...the ... of ...

...the ... of ...
 ...the ... of ...
 ...the ... of ...

...the ... of ...
 ...the ... of ...
 ...the ... of ...

2218
locarli nella villa, che poteva essere rioccupata da altri militari alleati, aveva ritenuto opportuno custodirli nella propria casa colonica, poco distante dalla villa in parola.

Però, tenuto conto che, pur volendo considerare attendibili le scuse su accennate, il mezzadro non aveva reso consapevole dell'occorso nè il Consigliere LORUSSO, quale parte interessata, nè altre persone del luogo, la dichiarazione di che trattasi è stata ritenuta evasiva e per tale motivo egli è stato deferito all'autorità giudiziaria, quale autore del furto in argomento; non venne operato il di lui arresto per trascorsa flagranza.

Il Giudice Istruttore ha elevato contro il Germano rubrica per furto. L'azione svolta dai militari operanti per addivenire alla identificazione di altri responsabili ed al recupero di altra refurtiva è stata solerte, viva ed intelligente e quindi nessun addebito può attribuirsi agli stessi, che non hanno trascurato nulla pur di conseguire migliori risultati. Molti abitanti della contrada e lo stesso parroco del luogo interrogati, hanno concordemente dichiarato di essere a conoscenza che l'arredo della villa fu portato via dalle truppe alleate: in altre ville vicine l'asportazione è stata totale, ed i danni ben più gravi.

Il recupero del pianoforte è avvenuto, per interessamento del parroco, il quale, agendo nell'interesse del Consigliere LORUSSO-CAPUTI, pregò un capitano inglese, con cui aveva fatta amicizia, perchè gli facesse almeno restituire dalle truppe alleate il solo piano.

L'ufficiale inglese aderì alla richiesta e lo strumento fu dato in consegna al Dr. Cristina amico del derubato.

Le indagini per identificare il detentore della macchina per gelati, esperite in un secondo tempo anche dalla R. Questura hanno dato esito negati-

TRIBUNALE DI SIRACUSA

Sentenza in primo grado

In nome di Umberto di Savoia Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

Il Tribunale Penale di Siracusa, Sezione II, composto dai Signori:

Cav.Dott. Laurino Francesco

Presidente

Cav.Dott. Grigoli Luigi

Giudice

Dott. Pappalardo Antonino

"

con l'intervento del P.M. rappresentato dal Dott. Gaspare Dalberto S.Procu
ratore del Regno e con l'assistenza del Cancelliere Carbone Filippo ha pro
nunciato la seguente

Sentenza

nella causa penale a seguito di sentenze di rinvio in data 6.12.1944

Contro

Germano Giuseppe fu Paolo e di Terranova Paola nato il 1.8.1906 in Solarino
e res. in Siracusa - libero presente

Imputato

di furto aggravato per profittamento di circostanze - art.624 61 n.5 e 1 let
tera B) legge 16.5.1940 n.582 per essersi impossessato al fine di trarne pro
fitto di una rete metallica da letto, una sedia a dondolo, una sedia a sdraio,
una vasca da bagno di zinco, uno sgabello di tela del Comm. LORUSSO CAPUTI
Andrea, Consigliere di Cassazione, sottraendola a costui che li deteneva nel
la sua villa in contrada Isola Maddalena di Siracusa. Approfittando del di
sordine cpnseguente alla occupazione della Sicilia da parte delle Truppe an

...del 1943. In netto all'ediz. pub

Con l'intervento del
ratore del Regno e con l'assistenza del Cancelliere Carbone Filippo ha pro
nunciato la seguente

Sentenza

nella causa penale a seguito di sentenze di rinvio in data 6.12.1944

Contro

Germano Giuseppe fu Paolo e di Terranova Paola nato il 1.8.1906 in Solarino
e res. in Siracusa - libero presente

Imputato

di furto aggravato per profitamento di circostanze - art.624 61 n.5 e 1 let
tera B) legge 16.5.1940 n.582 per essersi impossessato al fine di trarne pro
fitto di una rete metallica da letto, una sedia a dondolo, una sedia a sdraio,
una vasca da bagno di zinco, uno sgabello di tela del Comm. LORUSSO CAPUTI
Andrea, Consigliere di Cassazione, sottraendola a costui che li deteneva nel
la sua villa in contrada Isola Maddalena di Siracusa. Approfittando del di
sordine conseguente alla occupazione della Sicilia da parte delle Truppe an
glo americane in giorno imprecisato del luglio 1943. In esito all'odierno pub
blico dibattimento, sentiti il P.M. la difesa e l'imputato che primo ed ulti
mo ebbe la parola

Osserva in fatto ed in diritto

Con esposto diretto in data 20 luglio 1944 a S.E. il Proc. Gen. del Re
gno di Catania, il Consigliere di Cassazione Comm.Dott. Lorusso Caputi Andrea
denunciò di aver appreso da notizie sommarie e generiche pervenutegli in quei
giorni, che dalla sua villa in contrada Isola Maddalena di Siracusa erano sta
ti esportati mobili, indumenti, biancheria, utensili ed altro, forzando lo

A. Lorusso Caputi

5286.

ingresso e con chiavi false; era stato recuperato il pianoforte, che si trovava nella villa del Dott. Giuseppe Cristina, amico del denunziante: L'esposto fu trasmesso al Proc. del Regno di questo Tribunale che lo inviò alla Compagnia dei Carabinieri per le indagini, che furono eseguite dalla stazione principale di questa città e specificatamente dal brigadiere Del Paradiso Luigi e dal Carabiniere Scuderi Vincenzo. Costoro procedettero ad una perquisizione nella casa colonica abitata dal mezzadro del Consigliere Lorusso, a nome Germano Giuseppe fu Paolo di anni 38 da Solarino, e rinvennero una rete metallica da letto + una sedia e dondolo - una sedia a sdraio, una vasca da bagno di zinco e uno sgabello di tela del Consigliere, che furono lasciati in custodia al Prof. Pasquale Salibra, amministratore del detto magistrato, il quale aveva accompagnato i militari per il riconoscimento degli oggetti. Il Germano dichiarò che, dopo lo sbarco delle Truppe Alleate, la palazzina era stata occupata da militari inglesi, che vi erano rimasti fino al novembre 1943, allorché i militari erano partiti lasciando le serrature aperte. Gli oggetti a lui sequestrati e cioè la rete metallica, la sedia, la vasca e lo sgabello erano stati portati fuori della palazzina dagli inglesi ed erano stati raccolti dai suoi figli. Non aveva informato del fatto l'amministratore Pasquale Salibra e non aveva portato gli oggetti nella palazzina credendo che ivi non sarebbero stati al sicuro, in quanto la palazzina poteva essere rioccupata da qualche reparto inglese e poteva essere saccheggiata dai civili; egli quindi aveva preso gli oggetti per custodirli e restituirli al proprietario. Con rapporto 12 agosto 1944, il Germano fu denunziato all'autorità giudiziaria, mentre il Consigliere Lorusso con altro esposto al Procuratore del Regno del 15 stesso agosto faceva presente di avere appreso che alcuni oggetti e mobili erano stati riportati nel suo villino da persone, che temevano di compromettersi continuando a detenere le

rono lasciati in custodia al Pror. Pasquale Salibra, amministratore del detto magistrato, il quale aveva accompagnato i militari per riconoscimento degli oggetti. Il Germano dichiarò che, dopo lo sbarco delle Truppe Alleate, la palazzina era stata occupata da militari inglesi, che vi erano rimasti fino al novembre 1943, allorché i militari erano partiti lasciando le ser rature aperte. Gli oggetti a lui sequestrati e cioè la rete metallica, la sedie, la vasca e lo sgabello erano stati portati fuori della palazzina dagli inglesi ed erano stati raccolti dai suoi figli. Non aveva informato del fatto l'amministratore Pasquale Salibra e non aveva portato gli oggetti nella palazzina credendo che ivi non sarebbero stati al sicuro, in quanto la palazzina poteva essere rioccupata da qualche reparto inglese e poteva essere saccheggiata dai civili; egli quindi aveva preso gli oggetti per custodirli e restituirli al proprietario. Con rapporto 12 agosto 1944, il Germano fu denunziato all'autorità giudiziaria, mentre il Consigliere Lorusso con altro esposto al Procuratore del Regno del 15 stesso agosto faceva presente di avere appreso che alcuni oggetti e mobili erano stati riportati nel suo villino da persone, che temevano di compromettersi continuando a detenere le cose saccheggiate, nonostante che il mezzadro Germano abitasse nelle case col loniche site dinnanzi alla villa a distanza di pochi metri e a perfetta visuale; costui doveva sapere qualche cosa e non si capiva perché continuava a tacere. Il Consigliere Lorusso faceva ancora presente che una rete metallica era collocata in uso nel letto del mezzadro e che altri oggetti erano stati rinvenuti in potere dello stesso mezzadro e, infine, che una macchina era in potere del mezzadro del fondo vicino appartenente all'avv. Raffaele Failla. Le successive perquisizioni nel domicilio del Germano, in quello della madre di costui in Colarino e nella casa colonica abitata dal mezzadro dell'avv. Failla ebbero esito negativo.

Il brigadiere Del Paradiso conferò il verbale. Il Prof. Samba dichiarò che il Germano non gli aveva detto che in casa sua vi erano dei mobili di

pertinenza del Consigliere suo cugino, e, all'atto del sequestro egli aveva trovato, con sua sorpresa, nel villino, dei mobili che in una precedente visita nell'aprile precedente non aveva visto. Nel letto dove dormiva il Germano vi era una rete metallica. Nel fienile erano stati trovati una sedia a dondolo e una asdraio nonchè uno sgabello di tela e in una grotta una vasca da bagno. Il Saliera contestò al Germano che egli non lo aveva avvertito che in casa sua si trovavano gli oggetti rinvenuti dai carabinieri, ed il Germano lo rimproverò perchè aveva fatto perquisire la sua casa e disse che aveva dimenticato di avvertirlo della esistenza dei suddetti oggetti in casa sua; egli intendeva conservare gli oggetti per restituirli al proprietario. Il Germano, a contestazione del teste, aveva affermato che gli oggetti, trovati in più nella casina all'atto della visita dei carabinieri, vi erano anche nell'aprile precedente e che il Saliera non li aveva visti. Tale circostanza però il teste esclude pienamente, assumendo che i detti mobili nell'aprile non erano nella casina. Il teste Cristina Ugo, che si è occupato dell'amministrazione del Lorusso ed al quale il giudicabile non fece mai presente la esistenza degli oggetti sequestrati in casa sua, ha dichiarato che egli, appreso il sequestro, aveva contestato il fatto al Germano, il quale gli aveva risposto che la rete da letto era sua e che la sedia era stata da lui recuperata per custodirla e restituirle al proprietario. Nell'interrogatorio reso in seguito al mandato di comparizione, l'imputato si protestò innocente e, pur ammettendo che erano stati trovati in casa sua gli oggetti del Lorusso disse che egli aveva raccolto i detti oggetti; che gli Inglesi avevano buttato fuori dalla casina, per custodirli e restituirli al proprietario.

Con sentenza del giudice istruttore in data 6 dicembre 1944, il Germano fu rinviato al giudizio di questo tribunale per rispondere di furto

commesso nel periodo di guerra. All'addizionale di guerra.

affermato che gli oggetti, trovati in più nella casina all'atto della visita dei carabinieri, vi erano anche nell'aprile precedente e che il Salibra non li aveva visti. Tale circostanza però il teste esclude pienamente, assumendo che i detti mobili nell'aprile non erano nella casina. Il teste Cristina Ugo, che si è occupato dell'amministrazione del Lorusso ed al quale il giudicabile non fece mai presente la esistenza degli oggetti sequestrati in casa sua, ha dichiarato che egli, appreso il sequestro, aveva contestato il fatto al Germano, il quale gli aveva risposto che la rete da letto era sua e che la sedia era stata da lui recuperata per custodirla e restituirla al proprietario. Nell'interrogatorio reso in seguito al mandato di comparizione, l'imputato si protestò innocente e, pur ammettendo che erano stati trovati in casa sua gli oggetti del Lorusso disse che egli aveva raccolto i detti oggetti; che gli Inglesi avevano buttato fuori dalla casina, per custodirli e restituirli al proprietario.

Con sentenza del giudice istruttore in data 6 dicembre 1944, il Germano fu rinviato al giudizio di questo tribunale per rispondere di furto aggravato per profitto di circostanze di guerra. All'odierno dibattimento l'imputato ha confermato l'interrogatorio precedente, aggiungendo che, al tempo del fatto, la sua abitazione era in una grotta, sita a 50 metri dal villino. Il professore Salibra Pasquale e il Dott. Cristina Ugo hanno confermato le dichiarazioni istruttorie. Il Salibra ha chiarito che era stato nominato procuratore del Lorusso nel febbraio 1943, ma la procura gli era arrivata parecchi mesi dopo; egli si era qualificato procuratore con l'imputato nel marzo e nell'aprile 1944. Il Cristina ha aggiunto che l'imputato gli aveva detto che la rete metallica apparteneva a lui e il teste non ha saputo dire se la rete metallica si appartenesse, a meno, al Lorusso. Il Cristina non vide nella casa dell'imputato, nel villino, la se

D. Lombardi

2 2 2 3
Diciassified E.O. 12356 Section 3.3/NM No. 785016

dia a dondolo e la vasca da bagno. La difesa ha presentato due ricevute a firma del ragioniere Cristina a favore del Germano, per somme e generi versati da Germano all'amministrazione Lorusso.

Premesso quanto sopra in fatto, il Tribunale rileva, in diritto che i risultati del giudizio legittimino la condanna dell'imputato alla pene che saranno in appresso specificate per il furto a lui addebitato. L'imputato è mezzadro del derubato che, per ragioni del suo ufficio, viene a Roma e che, al momento della sbarco alleato, non si trovava in questa città.

Il viàlino nel momento del disordine conseguente alle operazioni belliche fu saccheggiato. Il 7 agosto 1944 furono eseguiti sia la perquisizione, che il sequestro degli oggetti sopraelencati. Il mezzadro trovato in possesso dei suddetti oggetti, fino al detto giorno non aveva avvertito nè il Cristina, nè il Salibra della esistenza dei suddetti oggetti presso li lui, anzi usava nel letto dove dormiva, la rete metallica. Nel marzo o nell'aprile 1944, il professore Salibra si qualificò amministratore del Consiglieri, l'imputato da tale epoca al 7 agosto 1944, non gli fece presente che custodiva degli oggetti del Consigliere, così come tale circostanza aveva taciuto al ragioniere Cristina; A tale colpevole silenzio si deve aggiungere il fatto che l'imputato aveva maliziosamente posto nel suo letto la rete, aveva nel fienile le sedie e lo sgabello e aveva portato in una grotta la vasca da bagno.

Va anche rilevato, per la rete metallica, che essa è stata riconosciuta dal Salibra ed elencata nell'elenco delle cose sottratte e il derubato ne parla nei suoi esposti, il giudicabile ai carabinieri e al giudice istruttore non ha mai detto che la rete metallica a lui si appartenesse ed anzi ai carabinieri disse che la rete metallica gli era stata portata dai figli (vedi pag.5). La circostanza della rete metallica nel letto del

in possesso dei suddetti oggetti, fino al detto giorno non aveva avvertito nè il Cristina, nè il Salibra della esistenza dei suddetti oggetti presso di lui, anzi usava nel letto dove dormiva, la rete metallica. Nel marzo o nell'aprile 1944, il professore Salibra si qualificò amministratore del Consiglieri, l'imputato da tale epoca al 7 agosto 1944, non gli fece presente che custodiva degli oggetti del Consigliere, così come tale circostanza aveva taciuto al ragioniere Cristina; A tale colpevole silenzio si deve aggiungere il fatto che l'imputato aveva maliziosamente posto nel suo letto la rete, aveva nel fianile le sedie e lo sgabello e aveva portato in una grotta la vasca da bagno.

Va anche rilevato, per la rete metallica, che essa è stata riconosciuta dal Salibra ed elencata nell'elenco delle cose sottratte e il derubato ne parla nei suoi esposti, il giudicabile ai carabinieri e al giudice istruttore non ha mai detto che la rete metallica a lui si appartenesse ed anzi ai carabinieri disse che la rete metallica gli era stata portata dai figli (vedi pag.5). La circostanza della rete metallica nel letto del l'imputato e il suo atteggiamento processuale provano ancora di più la responsabilità dell'imputato che è stato certamente uno di coloro che hanno sottratto gli oggetti e che non ha voluto propalare coloro che hanno concorso nel furto e che avevano riportato gli altri oggetti nella casina, che egli non poteva ^{mai} vedere, data la situazione dei luoghi. Nel furto con corre il profitto di circostanze di guerra poichè l'imputato si impossessò degli oggetti nel tempo dello sbarco degli alleati e approfittando del disordine ad esso conseguente. Pena equa appare per le modalità del fatto, il valore degli oggetti sottratti ed i buoni precedenti del giu

dicabile, quella di 3 mesi di reclusione e di lire 600 di multa, che va raddoppiata per la legge di guerra; con conseguente condanna del Germano al pagamento delle spese processuali. Tale pena, non ostando i precedenti penali del Germano, deve dichiararsi condonata sotto le comminatorie di legge.

P. T. M.

Il Tribunale, visti gli art. 624 61 N.5 V.P. N/1 Legge 16.6.19 N.582 483 488 C.P.P. Dichiarò Germano Giuseppe colpevole del reato a lui ascritto e lo condannò alla reclusione per mesi 6 ed alla multa di lire 1200 nonchè alle spese.

Letto l'art.5 R.D. 5.4.1944, n.96, dichiara condonata la pena come sopra inflitta sotto le comminatorie di legge.

Siracusa 5-2-1945

Rti Laurino estensore - Grigoli-Pappalardo-Carbone.

E' copia conforme
A - Lombard apud.

Letto l'art.5 R.D. 5.4.1944, n.96, dichiara condonata la pena come sopra inflitta sotto le comminatorie di legge.

Siracusa 5-2-1945

Fti Laurino estensore - Grigoli-Pappalardo-Carbone.

*E' copia conforme
di Lombardi.*

vo e la notizia secondo la quale la macchina sarebbe in potere del mezzadro del fondo vicino appartenente all'avv. Raffaele Failla, è risultata non rispondente al vero.

Si soggiunge che il Procuratore del Re di Siracusa che ha seguito la questione nulla ha avuto ad eccepire sull'azione dell'Arma.

Roma, II Ottobre 1944

è copia conforme

D. Lombardi

785016

5283

Handwritten notes on the left margin, including "St. John's" and "St. John's" with arrows pointing to specific locations.

E L E N C O

dei mobili masserizie ed altro che si contenevano nella villa del Comm. Andrea Lorusso-Caputi in contrada Isola del Comune di Siracusa.

=/=/=/=/=

Piano terreno

Sala d'ingresso

- 1 Divanetto di vimini con spalliera alta a punta verniciato granato
- 2 Sedie uguali a spalliera identica
- 2 Poltrone di vimini a spalliera rotonda verniciata dello stesso colore
- 1 Tavolinetto rettangolare corrispondente verniciato dello stesso colore
- 1 Sedia di Vienna a dondolo, verniciata nero con fondo a spalliere di finocchio.
- 1 Pianoforte Roseller
- 1 Sottospecchio di legno verniciato nero ed oro con sportello convesso e due scaffali interni
- 1 Grande specchio con cornice nera e oro attaccato al muro e collocato sul mobile suddetto.
- 1 Scaffale a muro di noce americana a tre scompartimenti, uno centrale due pensili inferiori e mensola in alto, pieno di libri, tra i quali vi erano:
 - La Storia del Reame di Napoli di Pietro Colletta;
 - La Storia d'Inghilterra di Macaulay;
 - La Storia di Napoli di Pietro Giannone;
 - La Storia dei Vicerè;
 - La Magnagrecia;
 - Romanzi di Barrili e di Verner.
- 1 Porta abiti da sala in legno marrone e specchio;
- 1 Colonna in legno verniciato rosso
- 1 Tavolino rotondo su tre piedi in fondo e scacchiera sul piano
- 1 Lampadario di ferro battuto con quattro lampade elettriche
- 1 Ritratto ad olio con cornice raffigurante Don Ignazio Salibra
- 1 Sedia di Vienna a vite per il pianoforte

- 1 Pianoforte Roseller
- 1 Sottospecchio di legno verniciato nero ed oro con sportello convesso e due scaffali interni
- 1 Grande specchio con cornice nera e oro attaccato al muro e collocato sul mobile suddetto.
- 1 Scaffale a muro di noce americana a tre scompartimenti, uno centrale due pensili inferiori e mensola in alto, pieno di libri, tra i quali vi erano: La Storia del Reame di Napoli di Pietro Colletta;
La Storia d'Inghilterra di Macaulay;
La Storia di Napoli di Pietro Giannone;
La Storia dei Vicerè;
La Magnagrecia;
Romanzi di Barrili e di Verner.
- 1 Porta abiti da sala in legno marrone e specchio;
- 1 Colonna in legno verniciato rosso
- 1 Tavolino rotondo su tre piedi in fondo e scacchiera sul piano
- 1 Lampadario di ferro battuto con quattro lampade elettriche
- 1 Ritratto ad olio con cornice raffigurante Don Ignazio Salibra
- 1 Sedia di Vienna a vite per il pianoforte
- 4 Poltrone di vimini verniciate verdi
- 4 Poltroncine di vimini verniciate verdi
- 1 Tavolinetto di vimini corrispondente verniciato verde
- 1 Orologio di bronzo dorato a forma di torre con campana di vetro
- 1 Orologio di porcellana raffigurante due puttini che si baciano
- 1 Caffettiera di rame giallo con manico di legno e coperto con fregio a forma di fiamma
- Sopramobili vari.

I° STANZA DA LETTO

- 2 Lettini completi di ferro a lamiera verniciati marrone con sei tavole di faggio verniciate a spirito.
- 4 materassi di lana con fodera bianca

H. Lombardi

./.

4 Guanciali di lana con fodera bianca

1 Armadio di legno intagliato stile fiorentino a due battenti e un cassetto inferiore con sei attaccapanni pieno di abiti da uomo e da signora e biancheria. Vi si conteneva una giacca marrone nuova.

1 Mensola di legno con specchio con cornice ~~maro~~ ed oro per toletta

2 Comodini di noce americana con marmo rosa e alzate in legno

1 Bicicletta con ruote grosse

6 Sedie di Vienna

3 Attaccapanni a muro di faggio naturale verniciati a spirito.

1 Quadro di S. Lucia con cornice

1 Lampadario con campana di vetro viola a forma di lanterna con catena per allungarlo.

II^a STANZA DA LETTO

2 Cavalletti di ferro

3 Tavole di legno Faggio per il letto verniciato a spirito

2 Materassi di crino vegetale con stoffe a righe di colore avana

2 Cuscini di lana con fodera identica

1 Scaffale di legno dipinto a noce pieno di libri scolastici

1 Cassa dipinta verde piena di biancheria e coperte

2 Mensole a muro verniciate bianche.

1 Sedia a sdraio di legno faggio naturale con sedile a spalliera di finocchietto

2 Sedie di Vienna

1 Attaccapanni a muro di faggio naturale verniciato a spirito

VESTIBOLO DELLA SCALA

1 Armadio grande di Pino Pece a quattro battenti con 4 cassetti interni e legno abete

Nell'armadio c'erano:

1 Servizio completo da tavolo di porcellana Ginori per 12 persone

II^ STANZA DA LETTO

- 2 Cavaletti di ferro
- 3 Tavole di legno Faggio per il letto verniciato a spirito
- 2 Materassi di crino vegetale con stoffe a righe di colore avana
- 2 Cuscini di lana con fodera identica
- 1 Scaffale di legno dipinto a noce pieno di libri scolastici
- 1 Cassa dipinta verde piena di biancheria e coperte
- 2 Mensole a muro verniciate bianche.
- 1 Sedia a sdraio di legno faggio naturale con sedile a spalliera di finocchio
- 2 Sedie di Vienna
- 1 Attaccapanni a muro di faggio naturale verniciato a spirito

VESTIBOLO DELLA SCALA

- 1 Armadio grande di Pino Pece a quattro battenti con 4 cassetti interni di legno abete

Nell'armadio c'erano:

- 1 Servizio completo da tavola di porcellana Ginori per 12 persone
- 1 Servizio di bicchieri in cristallo pure per 12 persone
- 1 Lume di rame nichelato
- 50 Kg. di sapone da bucato in pezzi di colore verde chiaro

Nei Cassetti c'erano:

- 1 Servizio da tavola in tela per 12 persone
- 2 Servizi andanti completi per tavolo
- 30 Tovaglioli di filo
- 12 piatti di porcellana con bordo dorato per gelato
- 1 Bottaccio da un ettolitro pieno di vino vecchio.

SALA DA PRANZO

- 1 Grande tavolo di pino pece con unico piede centrale sorretto da quattro piedini rotondi fatti al tornio dello stesso legno e di data più recente
- 12 Sedie di faggio naturale verniciato con sedile di zabara e spalliera piuttosto

./.

sto alta e piatta, comprate alla casa di pena di Augusta.

1 Armadio grande di pino pece a due battenti con molti cassetti interni di legno abete.

Nell'armadio c'erano:

Biancheria da letto

Indumenti personali

Fazzoletti di seta ex di cotone a fondo rosso e marrone

26 lenzuoli piccoli

30 Federe per guanciali

Liquori, sigari, medicinali, oggetti di cancelleria, due penne stilografiche

2 Lumi a petrolio ed altro.

1 Tavolino di abete verniciato bianco con sopra un calamaio di cristallo

1 Divano di legno palissandro con braccioli rotondi e tappazzato di cretonne verde e giallo a fiori

1 Un sottospecchio di legno verniciato verde ed oro con sportello convesso e due scaffali interni

1 Mobile ad angoliera di pino pece tinto a noce con armadietto sottostante.

Sul mobile vi erano:

Piatti di uso giornaliero, 12 fondi, 12 medi, 24 piccoli, una ventina dispa-
ri, 12 tazzine di porcellana, un tazzone di porcellana per caffè e latte.
Nell'interno c'erano: 6 piatti grandi di terracotta verniciata, due piat-
ti di porcellana bianca e azzurra, uno ovale e uno rotondo.

1 Lavamano di marmo sopra armatura di canne nichelate, con bacile e brocca
di porcellana bianca e celeste e catino di smalto

1 Mensola di legno verniciata bianca con specchio soprastante con cornice lac-
cata bianca

1 Quadro Raffigurante la Maddalena con cornice dorata

Altro quadro con cornice nera raffigurante una scena della Lucia di Lamer-
mour

1 Lampadario centrale con campana di vetro bianco come porcellana e frangie
cannottilio

4 Sedie a sdraio chiudibili e portabili in legno faggio verniciato rosso a
spirito, e tela.

8 Sgabellini portabili e chiudibili lavorati a tornio dello stesso legno e

- 1 Un sottospecchio di legno verniciato verde ed oro con sportello convesso e due scaffali interni
- 1 Mobile ad angoliera di pino pece tinto a noce con armadietto sottostante.
Sul mobile vi erano:
Piatti di uso giornaliero, 12 fondi, 12 medi, 24 piccoli, una ventina dispa-
ri, 12 tazzine di porcellana, un tazzone di porcellana per caffè e latte.
Nell'interno c'erano: 6 piatti grandi di terracotta verniciata, due pia-
ti di porcellana bianca e azzurra, uno ovale e uno rotondo.
- 1 Lavamanò di marmo sopra armatura di canne nichelate, con bacile e brocca
di porcellana bianca e celeste e catino di smalto
- 1 Mensola di legno verniciata bianca con specchio soprastante con cornice lac-
cata bianca
- 1 Quadro Raffigurante la Maddalena con cornice dorata
Altro quadro con cornice nera raffigurante una scena della Lucia di Lamer-
mour
- 1 Lampadario centrale con campana di vetro bianco come porcellana e grangie
cannottilio
- 4 Sedie a sdraio chiudibili e portabili in legno faggio verniciato rosso a
spirito, e tela.
- 8 Sgabellini portabili e chiudibili lavorati a tornio dello stesso legno e
colore e con seritoio di tela
- 1 Scatolo di cartone pieno di lampadine elettriche (forse una ventina) di va-
rio candelaggio in condizioni da funzionare.

CUCINA

- 1 Credenza di legno abete laccata celeste con la parte inferiore a due spor-
telli, a destra cassetti e a sinistra scaffali; nella parte superiore il
servante e un ripostiglio con due sportelli.
Vi si contenevano:
Oliere, formaggiere, portaposate, con 12 posate in alpaca e molti cucchiaini
da tavola e cucchiaini.
Caffettiera espressa in alluminio
Bollitoio per il latte.

5281

H. Lowinbach

./.

- 6 Tazze per il latte e caffè
- 20 strofinacci nuovi di tela bianca a quadri rossi e bleu
- 20 usati anche bianchi
- Portacciughe di porcellana
- 4 Insalatiere di cui una grandissima di porcellana bianca
- 3 Fruttiere di vetro colorato
- 6 tazze di varia misura di terraglia bianca
- 24 piatti fra grandi e piccoli per cucina
- 4 Bottiglie di cristallo. Sulla credenza 50 bottiglie di vetro di varia grandezza.
- 1 Tavolo di legno abete a forma rettangolare con due cassetti a marmo sopra stante laccato celeste.
- Appendirame di legno laccato celeste con mensola superiore e tre divisioni inferiori. Vi erano ~~abbattati~~:
- 4 Casseruole di rame di diversa grandezza, due padelle di alluminio pesante
- 4 teglie rotonde di rame di varia grandezza
- 4 teglie rettangolari di lamiera di ferro per forno
- 4 casseruole di alluminio pesante con manici neri
- 2 boccali di vetro per acqua
- 1 Caldaia di rame con coperchio infissa nel fornello
- 1 Carniera di legno laccata celeste attaccata al muro
- 6 sedie alcune di tipo napoletano, una senza spalliera
- 4 sgabelli di abete dipinto
- 1 macchina per gelati a mano completa
- 1 Tavolo rettangolare con piede chiudibile
- 1 Bilancia di rame a mano con due piatti e pesi di ferro
- 2 Ceste per biancheria usata
- 20 paniere di varie dimensioni
- 1 Grande recipiente di latta con coperchio contenente un residuo di olio
- 4 damigiane e quattro bottiglioni di varia misura in vetro
- 1 brocca di zinco per acqua
- 3 brocche di terracotta per acqua

- 2 boccali di vetro per acqua
- 1 Caldaia di rame con coperchio infissa nel fornello
- 1 Carniera di legno laccata celeste attaccata al muro
- 6 sedie alcune di tipo napoletano, una senza spalliera
- 4 sgabelli di abete dipinto
- 1 macchina per gelati a mano completa
- 1 Tavolo rettangolare con piede chiudibile
- 1 Bilancia di rame a mano con due piatti e pesi di ferro
- 2 Ceste per biancheria usata
- 20 paniere di varie dimensioni
- 1 Grande recipiente di latta con coperchio contenente un residuo di olio
- 4 damigiane e quattro bottiglioni di varia misura in vetro
- 1 brocca di zinco per acqua
- 3 brocche di terracotta per acqua
- 2 Giarre di terracotta smaltate
- 2 Pentole di terracotta
- 2 Tegami di terracotta
- 1 Secchio di zinco
- 4 Guantiere di metallo e due di legno

GABINETTO

- 1 Bidè di ferro smaltato bianco con piede di ferro dipinto
- 3 Bacini di ferro smaltato bianco, due grandi e uno piccolo
- 1 Lavapiedi di ferro smaltato bianco ovale
- 6 Orinali di ferro smaltato di vario colore
- 4 Vasche di zinco tre rotonde e una ovale

- 2 Interoclismi completi
- 1 Cerchio di paglia p r l'ovalino
- 1 Portespugne con spugne.

AMMEZZATO

- 1 Comò impellicciato con 5 cassetti contenenti una coperta imbottita per letto grande da un lato gialla e dall'altro a fiori, e una per letto piccolo da un lato rossa e da un lato gialla
- 2 Cavalletti di ferro
- 2 Materassi di crino vegetale con stoffa a ricche avana
- 2 Cuscini di lana
- 2 Attaccapanni di legno faggio naturale verniciati a spirito
- 12 Tavole per letto di faggio verniciato a spirito
- 20 Tavole di faggio naturale per letto fuori uso
- 1 Bacile di Rame giallo
- 4 Sgabellini di faggio lavorati al tornio apribili e portafogli verniciati rosso a spirito e seritoidi di tela
- 5 Cassine di legno complete di corda dipinte verdi per il pian terreno
- 4 Finestre per le finestre e una per la porta d'ingresso.

PIANO SUPERIORE

3° CAMERA DA LETTO

- 2 Letti di ferro e lamiera con puttini di bronzo formanti insieme di un letto matrimoniale. Fabbrica Pesce di Napoli
- 4 Materassi due di lana e due di crino vegetale
- Tavole di legno faggio verniciato a spirito
- 4 Cuscini di lana

- 1 Comò di pino pece con cassetti, contenente biancheria da letto tra cui:
- 1 lenzuolo di tela d'Olanda con largo ricamo a macchina e due federe anall
- loghe

Altro lenzuolo della stessa tela con punto a ricamo e due federe anall

1 Bacile di Rame giallo

4 Sgabellini di faggio lavorati al tornio apribili e portaoggetti verniciati rosso a spirito e seritoli di tela

5 Cassine di legno complete di corda dipinte verdi per il pian terreno

4 ~~Finestre~~ per le finestre e una per la porta d'ingresso.

PIANO SUPERIORE

3° CAMERA DA LETTO

2 Letti di ferro e lamiera con puttini di bronzo formanti insieme di un letto matrimoniale. Fabbrica Pesce di Napoli

4 Materassi due di lana e due di crino vegetale

Tavole di legno faggio verniciato a spirito

4 Cuscini di lana

1 Comò di pino pece con cassetti, contenente biancheria da letto tra cui:

1 lenzuolo di tela d'Olanda con largo ricamo a macchina e due federe analoghe

Altro lenzuolo della stessa tela con punto a giorno e due federe analoghe

2 Lenzuola di tela tutta una tessitura

1 Coperta ad uncinetto bianca a quadri con merletto di cotone comune

1 Coperta di filo di Scozia ad uncinetto a rotelle con largo merletto in giro

1 Coperta di seta celeste e gialla

1 Copriletto di tulle con disegno di uccelli

2 Coperte di cotone, una bianca e bleu e una bianca e rossa

Varie copertine

1 Grande Bibbia del Martini illustrata e rilegata

1 Cassa (sotto il letto) dipinta verde contenente:

12 asciugamani nuovi uniti a forma di rogolo

2 asciugamani di spugna grandi

8 asciugamani di tela e cotone

1 Asciugamano a spugna giallo con cordoni

1 Orolario incastrato in tavolozza da porcellana

A. Lombardi

./.

- 6 Tazze di porcellana con bandiere
- 8 Tappeti scendiletto di feltro intrecciati
- 2 Comodini di noce americana con marmo rosa, contenenti fra l'altro:
 - 2 paia di scarpe basse uno di tela bianca e uno di cuoio marrone
- 1 Scrivaniandi noce americana divisibile in tre pezzi con molti cassetti
- 1 Sedia a braccioli di Vienna
- 1 Armadio di pino pece a due sportelli dpinto in rosso con cassetto sotto stante e contenente vari abiti da uomo e da signora
- 4 Sedie di Vienna
- 1 Attaccapanni di legno faggio, naturale e verniciato a spirito

IV° CAMERA DA LETTO

- 2 Lettini in lamiera di ferro verniciati marrone con pupazzetti di ferro fuso alle spalle
- 2 Reti metalliche da letto
- 2 Materassi di lana con fodera bianca
- 2 Materassi di crino vegetale con fodera a righe avana
- 4 Guanciali di lana
- 1 Comò noce impellicciato con 5 cassetti contenenti biancheria varia
- 4 Sedie di Vienna
- 1 Quadro della Madonna del Giardino
- 1 Attaccapanni di legno faggio natural verniciato a spirito
- 1 Porta orologio
- 1 Candeliere di rame nichelato

CAMERINO

- 1 Letto di ferro a bacchette con medaglione centrale dipinto
- 3 Materassi di crino vegetale qualcuno con fasce rosse e bianche
- 1 Tavolino di abete con cassettoni

- 2 Reti metalliche da letto
- 2 Materassi di lana con fodera bianca
- 2 Materassi di crino vegetale con fodera a righe avana
- 4 Guanciali di lana
- 1 Comò noce impellicciato con 5 cassetti contenenti biancheria varia
- 4 Sedie di Vienna
- 1 Quadro della Madonna del Giardino
- 1 Attaccapanni di legno faggio natural verniciato a spirito
- 1 Porta orologio
- 1 Candeliere di rame nichelato

CAMERINO

- 1 Letto di ferro a bacchette con medaglione centrale dipinto
- 3 Materassi di crino vegetale qualcuno con fasce rosse e bianche
- 1 Tavolino di abete con cassettoni

SPOGLIATOIO

- 1 Vasca da bagno di zinco completa col piano di legno
- 2 Damigiane di vetro impagliate
- 2 Scaffali grandi di abete dipinti a noce
- 2 Grandi palle di vetro bianche per illuminazione
- 1 Sedia a sdraio smontata

Finimento di cuoio per l'asino e cuscino per il carrozzino

Materiale elettrico vario

Colori pennelle e utensili vari

5 ferri per cassine

1 Pila zincata

La Villa era fornita d'impianto elettrico completo in perfetta funzio

namento di riflettori lampadari e lampadine.

=/=/=/=

NOTA BENE SALVO AGGIUNGERE E PRECISARE

Occorre tenere presente che la famiglia risiede in Roma ed aveva bisogno perciò di tenere la villa completa di tutto, per ridurre al minimo il proprio bagaglio di viaggio quando annualmente recavasi in Siracusa.

=/=/=/=

E L E N C O

degli oggetti lasciati nel magazzino delle case coloniche nella proprietà Lorusso Caputi in contrada Isola di Siracusa.

2 Scale di legno abete di cui una lunga

1 Carrozzino a due ruote

2 Botti grandi

Bottacci vari

Legname vario usato

Una quantità di carbone

1 Grande caldaia di rame

2 Grandi vasche di terracotta per olio

Materiale da costruzione

Attrezzi da campagna

E L E N C O

degli oggetti lasciati nel magazzino delle case coloniche nella proprietà
Lorusso Caputi in contrada Isola di Siracusa.

2 Scale di legno abete di cui una lunga

1 Carrozzino a due ruote

2 Botti grandi

Bottacci vari

Legname vario usato

Una quantità di carbone

1 Grande caldaia di rame

2 Grandi vasche di terracotta per olio

Materiale da costruzione

Attrezzi da campagna

di Lorusso Caputi

5279

STUDIO TECNICO DEL GEOMETRA MIANO GIOVANNI

=====

Perizia dei lavori di riparazione nella villa di proprietà della Ditta: Salibra Giuseppina, sita in Contrada Isola, territorio di Siracusa, danneggiata in seguito ad azioni belliche ed occupata poi dalle Truppe Alleate.

IMPORTO L. 36.500,00

Siracusa, 3 ottobre 1944
Redatta dal Geometra

(1) copia di *Perizia Lavori* Miano Giovanni Miano

Perizia dei lavori di riparazione nella villa di proprietà della Ditta: Salibra Giuseppina, sita in Contrada Isola, territorio di Siracusa, danneggiata in seguito ad azioni belliche ed occupata poi dalle Truppe Alleate.

IMPORTO L. 36.500,00

Siracusa, 3 ottobre 1944

Redatta dal Geometra

(1) *esemplare di Lorenzo Leporelli* Redatta da Giovanni Miano

L. Lombardi

5278

N. d'or di ne	INDICAZIONE DEI LAVORI E DELLE PROVVISI	LUNGHEZZA	LARGHEZZA	ALTEZZA	QUANTITA'
1	Spicconatura d'intonaco per muri ri compreso il trasporto a ri fiuto del materiale di risulta intonaco interno intonaco esterno	2,40 1,65 3,20 1,65 2,00 1,40 7,65		0,40 0,45 1,70 0,40 0,90 0,56 1,10 mq.	0,96 0,74 5,44 6,60 1,80 0,78 8,41 24,65
2	Intonaco ordinario per muri in terni; come dal N.1				0,96 0,74 1,70 mq.
3	Intonaco ordinario per muri e sterni - come dal n.1				5,44 6,60 1,80 0,78 8,41 22,95

2	Intonaco ordinario per muri interni; come dal N.1	1,40 7,65	0,56 1,10 mq. 0,96 0,74 mq. 1,70	0,78 8,41 24,65
3	Intonaco ordinario per muri e storni - come dal n.1			5,44 6,60 1,80 0,78 8,41 mq. 22,95
4	Imbianchimento a 3 passate di latte di calce	3,23 (3,23)	2,45 mq.	14,06 38,66 52,72
5	Tinteggiatura a 3 passate di calce e colore	(2,10) (4,41)	3,00 3,40 mq.	32,40 54,60 87,00

N. corri sponden te delle analisi	PREZZO	IMPORTARE DEI LAVORI			ANNOTAZIONI
		parziale	Totale		
			a corpo	a misura	
	10	246,50			
	35	59,50			
	71	1629,45			

22451

785016

5277

10 246,50

35 59,50

71 1629,45

3,50 184,31

6,00 522,00

Da ripprtare 1.2641,76

L. Lammberg

N. d'or di ne	INDICAZIONE DEI LAVORI E DELLE PROVVISI	LUNGHEZZA	LARGHEZZA	ALTEZZA	QUANTITA'
6	Riporto Dipintura a tre passate di olio di lino e colore 2	(3,23+	4,66)	1,30 mq.	20,51
7	Per riparazione al banco da cucina				
8	Vetri comuni in opera	0,85 0,54 0,40 0,52	0,29 0,23 0,45	0,43	0,16 0,15 0,09 0,70
9	Svellimento di carta da parato				mq. 1,10
10	Carta da parato in opera c.s.	(6,80+	3,10)	3,40 mq.	66,42
11	Spicconatura d'intonaco per volta	1,30	0,50	mq.	66,42
12	Intonaco per volta, a mezzo stucco, previa cappata di mal ta bastarda - come sopra			mq.	0,65
13	Rimaneggiamento di tegolato	8,45	10,00		84,50

8	Vetri comuni in opera	0,05	0,54	0,29	mq	0,15
			0,40	0,23		0,09
			0,52	0,45		0,70
	3					1,10
9	Svellimento di carta da parato					
	2					
10	Carta da parato in opera c.s.	(6,80+	3,10)	3,40	mq.	66,42
11	Spicconatura d'intonaco per volta				mq.	66,42
12	Intonaco per volta, a mezzo stucco, previa cappata di malta bastarda - come sopra	1,30	0,50	mq.	0,65	
13	Rimaneggiamento di tegolato	8,45	10,00			84,50
		7,30	8,10			59,13
						143,63
14	Tegole curve nuove in opera				N.	200,==
15	Sistemazione di muri a					
	Da riportare					

785016

N. corri sponde te delle analisi	PREZZO parziale	IMPORTARE DEI LAVORI		ANNOTAZIONI
		Totale		
		a corpo	a misura	
	L. 2641,75			
	65= 1333,15			
	600,00			
	800= 880,00			
	8= 531,36			
	80= 5313,60			
	12= 7,80			
	100= 65,00			

785016

5276

800= 880,00

8= 531,36

80= 5313,60

12= 7,80

100= 65,00

10= 1436,30

6 1200,=

L 14008,97

A. Lowrey

N. d'or di ne	INDICAZIONE DEI LAVORI E DELLE PROVVISI	LUNGHEZZA	LARGHEZZA	ALTEZZA	QUANTITA
	Riporto				
	secco, con materiale in sito	86,00	0,90	0,73	mc. 56,21
16	Pilastri in pietra da taglio 2	0,80	0,45	3,00	mc. 2,16
17	Riparazione al cancello in ferro e posa in opera dello stesso				
18	Dipintura ad una passata di minio e due di olio di lino e colore nel detto cancello mq. 2	(3,00		2,60)	mq. 15,60
19	Per lavori imprevisi, non facilmente calcolabili e anche per riattonità, circa 1/10 del l'importo				
	Importo complessivo dei lavori da farsi				

785016

N. corri sponder te delle analisi	IMPORTARE DEI LAVORI			ANNOTAZIONI
	parziale	Totale		
		corpo	misura	
L. 14.008,97				
230= 12.928,30				
2200=	4.752,00			
L. 500,00				
65=	1.014,00			
	3.296,73			
L. 36.500,00			L. 36.500.=	Siracusa 8-10-1944
			=====	Redatta dal Geometra Giovanni
			=====	Miano
L'anno 1944 il 4 ottobre nella R. Pretura di Siracusa				
Avanti il sottoscritto Cancelliere è personalmente comparso il Geome				
tra Giovanni Miano di Rosarib da Siracusa il quale chiede di voler as				

L. 500,00

65= 1.014,00

3.296,73

L. 36.500,00

L. 36.500.=

Siracusa 8-10-1944

Redatta dal Geometra Giovanni
Miano

L'anno 1944 il 4 ottobre nella R.Pretura di Siracusa
Avanti il sottoscritto Cancelliere è personalmente comparso il Geome-
tra Giovanni Miano di Rosario da Siracusa il quale chiede di voler as-
severare la avanti estesa l'erizia fatta nell'interesse di Salibra Giu-
seppina.

Quindi lo stesso, dopo le ammonizioni di legge, ha prestato il giura-
mento di rito pronunciando la formula :

"Consapevole della responsabilità che col giuramento assumo davanti a
Dio e agli uomini, giuro di aver bene e fedelmente adempiuto al mio
ufficio, senz'altro scopo che quello di far conoscere ai giudici la
verità."

che il presente sottoscritto come sopra

F.to Giovanni Miano

5275

IL Cancelliere

F.to ill.

È copia conforme A. Lorenzini